



кумары: Дзень сакратара



Пакуль прыйшла свабода



Сустрэчы з кнігай



ОРГАН ГАЛОЎНАГА ПРАУЛЕННЯ БЕЛАРУСКАГА ГРАМАДСКА-КУЛЬТУРНАГА ТАВАРЫСТВА

№ 33 (390)

ГОД VIII

18 ЖНІЎНЯ 1963 ГОДА

ПАНА 60 ГР

ДЗЕНЬ СAKPATAPA

Быў гэта нармальны будзённы дзень. Здаецца серада. Па загаду галоўнага рэдактара меў я ўзяць інтэрв'ю ў сакратара Ваяводскага камітэта ПАРП. тав. Станіслава Кудлы.

— Інтэрв'ю? — чую знаёмы голас у трубцы тэлефона. — Не, паважаны таварыш, сёння не магу. Адпраўляюся ў камандзіроўку.

Што рабіць? Я ж назаўтра мушу мець гэтае інтэрв'ю! Думкі ляцяць шпарка.

— А ці не мог бы я забрацца з вамі, таварыш сакратар? — кідаю словы ў тэлефонную трубку без надзеі на паспяховы адказ. — Па дарозе маглі б пагутарыць.

— Добра, я згодны. За 5 мінут ад'язджаю.

Кідаю позірк на гадзіннік: 10 мінут дзевятай. Перад сядзібай камітэта ў службовай «Варшаве» чакае ўжо на мяне сакратар.

— У Бельск, — адказвае ён на пытанне шафёра.

Побач мяне яшчэ адзін незвычайны пасажыр — хлапчук, якому не больш 10-ці год.

— Гэта мой сын, — інфармуе сакратар. — Не было з кім пакінуць яго дома. Дык едзе са мною.

У Бельску прыбывае новы пасажыр: старшыня павятовага камітэта для сельскагаспадарчых спраў, сакратар Уладзімір Міхалюк.

— Ну, сакратар, куды нас павязець, што пакажаш, чым пахвалішся? — сыпле пытанні тав. Кудла.

— А што вас цікавіць?

— Сенажаці, браток, перш за ўсё сенажаці.

Машына імчыцца шашой у напрамку Сямьціц. Спыняемся непадалёк вёскі Андрэянікі. Па абодвух баках шашы, як вокам згледзіш, раскінуўся раўнінны прастор лугоў. Некалькі год таму была тут непраходная дрыгва. Цяпер балота асушана, а сістэма канаваў і перамычак сталася новым

элементам у тамтэйшым краевідзе. Чалавек па ўласнай волі можа зараз рэгуляваць узровень вады на сенажацях.

Ідзем уздоўж меліярацыйных равоў. Пад нагамі пажоўклая ад спякоты трава.

— Мала вады ў канавах? — гаворыць сакратар, звяртаючыся да тав. Міхалюка. — Чаму не замкнулі вы заставак на перамычках?

Тав. Міхалюк не знаходзіць адказу.

Тав. Кудла з лёгкасцю юнака выцягвае крокі, апярэджваючы нас абодвух. Раптам спыняецца, нахіляецца над нейкай

(Працяг на стар. 3)

БЮДЖЭТ ГАЙНАЎСКАГА ПАВЕТА У 1963 ГОДЗЕ

У бягучым годзе агульная вартасць інвестыцый для нашага павета выносіць 80 мільёнаў зл. З агульнай сумы на інвестыцыі рад нарадовых прыпадае 26 500 000 зл. Гэта ўзрост інвестыцыйных выдаткаў на 31% у параўнанні з мінулым годам. Гэты інвестыцыйны ліміт прыпадае на жыллёвае будаўніцтва 8,5 млн зл. што дазволіць на пабудову

ЗНІШЧЭННЕ ЯЎРЭ-ЯЎ — ФРАГМЕНТ ВЫСТАЎКІ, ЯКАЯ ПАКАЗВАЕ ЗМЯГАННЕ БЕЛАСТОЦКАГА НАСЕЛЕНІТВА З ГІТЛЕРАЎЦАМІ. ВЫСТАЎКА АДКРЫТА У «ДОМЕ ПРАФСАЮЗАЎ» У БЕЛАСТОКУ.

Фота: В. РУДЧЫК



104 жыллёвых пакояў на агульную плошчу 1590 м². Акрамя таго закладаецца пабудаванне у сырым стане 377 пакояў, агульная плошча якіх павінна мець 5259 м².

Частка, бо 10 350 000 зл інвестыцыйных выдаткаў пойдзе на меліярацыю. Дазволіць гэта на змеліяраванне 1500 га лугоў і паш в павеце. У гэтым годзе будзе закончана будова аграпрамысловай у Нарве. Ад асноў пачнецца будаванне аграпрамысловай у Кляшчэлях.

На інвестыцыі ў аб'ёме школ прыпадае сума 5,2 млн. зл. На гэтыя сродкі закончым будову і перадамо ў карыстанне тры школы: у Арэшкаве, Палічнай

і Гайнаўцы. Акрамя таго плануем пачаць будову васьмікласнай школы ў Кляшчэлях, перадача якой у карыстанне адбудзецца ў 1964 годзе.

У бягучым годзе закончыцца разбудова павятовай бальніцы ў Гайнаўцы. Пабудаваны будзе таксама навалнічны калектар на тэрыторыі горада.

Мадэрнізацыя і разбудова трох асноўных прадпрыемстваў паглыне 21 144 000 зл. Гайнаўскае прадпрыемства дрэваапрацоўчай прамысловасці інвестуе найбольш, бо аж 14 млн зл. Гэтую суму паглыне будова ад асноў сушыльні, кацельні, а таксама сучаснай тракавай га-

(Працяг на стар. 4)

МОИ РОДНЫ КУТ



Фота В. МЛЫНЬЧЫК

СУСТРЭЧЫ З КНІГАЙ

НАД „УСПАМІНАМІ” ЭДУАРДА ПАЎЛОВІЧА

У антыкварыятах Варшавы, Кракава ці Вроцлава можна часам нечакана знайсці не адно цікавае выданне. Нядаўна ў Кракаўскім антыкварыяце прадавец, добра спазнаўшы мой густ, уручыў невялікага фармату кніжку, на вокладцы якой значылася пазалочанымі літарамі: «Успаміны з-над Нёмна і Віліі». Заглядаю далей. Аўтар — Эдуард Паўловіч, а кніга выдана ў літаратурнай Губрыловіча і Шмідта ў Львове ў 1882 годзе. Ужо першае, павярхоўнае, як звычайна ў такіх выпадках бывае, знаёмства са зместам выдання пераконвае, што маю дачыненне з вартай самай вялікай увагі кнігай. У ёй жа ж сустракаю прозвішча Францішка Савіча — аднаго з найбольш выдатных беларускіх рэвалюцыянераў XIX ст. Мала таго, тут нават аўтар прыгадвае ў беларускім арыгінале вершаваны твор Савіча.

«Где глянеш — люде брашчат ланцугамі. Где кінеш — слёзы, аж жыты не міло... — кідаюцца ў вочы радкі верша.

Ні ў падручніках беларускай літаратуры, ні ў больш сур'ёзных навуковых характарах выданнях аб Францішку Савічу не ўпаміналася. Толькі нядаўна на яго жыццё і дзейнасць звярнулі ўвагу беларускія даследчыкі Сцяпан Аляксандравіч і Анатоль Смірноў. Спярша, аднак, аб «Успамінах...», аб іх аўтары, дзякуючы якому верш Савіча з'явіўся ў друку ў найбольш поўным выглядзе.

Эдуард Паўловіч належаў да той часткі моладзі, якая намагалася ў асяроддзі віленскіх студэнтаў узнавіць ідэі Міцкевіча і Зана, якая прыйшла на змену «філаматам». Гэтыя гарацыя прыхільнікі навукі, роўнасці і братства гуртаваліся вакол Медыка-хірургічнай і Рымска-каталіцкай акадэміі. Як вядома, пасля паўстання 1831 года цар загадаў закрыць Віленскі ўніверсітэт, а з двух яго факультэтаў — медыцынскага і тэалагічнага — утварыць штосьці накшталт вышэйшых навучальных устаноў. Паўловіч піша, што пасля заканчэння ў 1838 годзе гімназіі ў Слуцку паступіў вольнаслухачом у гэты акадэміі. Тут сутыкнуўся з такімі самымі як ён маладымі людзьмі, адчувачымі вялікую прагу ведаў і сапраўднага сяброў-

(Працяг на стар. 2)

Гаспадарка сацыялістычных краін

Праведзенае апошнім часам у Маскве пасяджэнне Сталага камітэта Савета ўзаемнай эканамічнай дапамогі, а таксама апублікаваныя даныя, якія датычылі гаспадарчага развіцця сацыялістычных краін — членаў гэтай арганізацыі, ствараюць патрэбу пазнаемлення чытачоў з эканамічнымі дасягненнямі ў 1962 годзе.

Першай справай, якая кідаецца ў справядачы ў вочы, з'яўляецца існуючы ўвесь час высокі тэмп прыросту прамысловай вытворчасці. У мінулым годзе для ўсіх сацыялістычных краін вынік ён 8% і быў у далейшым тры разы большым, чым у капіталістычным свеце. У СССР у 1962 годзе прамысловая вытворчасць узрасла на 9,5%, а ў Польшчы — на 8,4%. Узрост ніжэйшы ад сярэдняга запісалі толькі Чэхаславакія — 6,2% і ГДР — 6,1%.

Сярод шматлікіх галін прамысловасці найбольш цікавым з'яўляецца развіццё энергетыкі. Усе сацыялістычныя краіны ў 1962 годзе выпрадукавалі звыш 570 мільярд КВГ электрычнай энергіі, гэта значыць чатыры разы больш, чым у 1952 годзе. Найбольшым вытворцам энергіі ёсць, зразумела, Савецкі Саюз з 369 мільярд КВГ. Польшча выпрадукавала ў мінулым годзе 35,4 мільярд КВГ. У энергетыцы 1962 год быў важным у сувязі з заканчэннем прац, звязаных са спалучэннем энергетычных сістэм Украіны, Польшчы, ГДР, Чэхаславакіі і Венгрыі, што дало велізарны гаспадарчы карысці ў выглядзе радыяльнага разлажэння т. зв. шчытаў.

Калі ідзе рэч пра вытворчасць сталі, то ў мінулым годзе сацыялістычныя краіны выпрадукавалі яе 120 мілья тон — 3,3 разы больш чым 12 год таму. Такі хуткі тэмп развіцця металургіі стварыў вельмі добрыя ўмовы для развіцця машынавай прамысловасці, што дало магчымасць разбудоваць усю гаспадарку. Справаздача Сакратарыята РВПГ прыводзіць тут цікавае параўнанне. — Калі ў 1962 г. прырост цэлай прамысловай вытворчасці ў СССР вынік 9,5%, то вытворчасць машын узрасла на 15%; у Польшчы аналагічна — 8,4% і 15,6%; у Венгрыі — 9,0% і 11%, а ў Балгарыі — 11,1% і 23,8%. Падобным чынам хутка ўзрастае вытворчасць хімічнай прамысловасці, якая базуецца галоўным чынам на металургіі.

Натуральна, развіццё машынавай вытворчасці адбывалася згодна з прадапавідамі міжнароднага падзелу працы і спецыялізацыі. Напр. у Балгарыі ўзрасла перад усім прадукцыя электравозаў, электрычных рухавікоў і акумулятараў. У Польшчы — прадукцыя караблёў, чыгуначнага рухомага саставу і камплектнага абсталявання для апрацоўчай прамысловасці. У Чэхаславакіі — прадукцыя вальцоваў і ліцейнага абсталявання, а таксама металаапрацоўчых станкоў. У Румыніі — нафтавага абсталявання, а ў Венгрыі — сродкі і абсталяванне сувязі.

Справаздача прыводзіць таксама шэраг прыкладаў беспасрэдных кааперацый розных краін у галіне прамысловасці, у тым ліку таксама польска-чэшскае супрацоўніцтва ў падняцці прадукцыі супольнага трактара, аўтобуса і грузавой аўтамашины.

У выніку паглыблення эканамічнага супрацоўніцтва сацыялістычных краін значна развіўся іх заграначны гандаль. У 1962 годзе гандлёвыя абароты Савецкага Саюза ўзраслі на 11,5%, Польшчы — на 10,2%, Чэхаславакіі — на 5%, ГДР — на 6%, Венгрыі — 10%, а Румыніі — на 9%.

Зараз на вяршатае эканамістаў адпраўленых да працы ў камісіях РВПГ знаходзяцца планы развіцця гаспадаркі сацыялістычных дзяржаў да 1980 года. З уступных паказальнікаў гэтых планаў вынікае, што ўзровень прамысловай вытворчасці гэтых дзяржаў узрасце на працягу найбліжэйшага дваццацігоддзя звыш чатырохкратна, сельскай гаспадаркі — трохкратна, а нацыянальнага даходу — амаль пяцікратна. Сацыялістычныя краіны стануць у гэтым часе дзяржавамі найвышэй гаспадарча развітымі з найбольшай на свеце прадукцыяй у пералічэнні на лік жыхароў і з найвышэйшым жыццёвым узроўнем.

Трэба дадаць, што існуючыя палітычныя ўмовы ў свеце, створаныя дзякуючы надзеям выкліканым падпісаннем пагаднення аб частковай забароне нуклеярных доследаў, могуць даць дадатковыя магчымасці прыспявання развіцця мірнай галіны гаспадаркі сацыялістычных краін.

Будзе гэта мець вельмі аграмаднае значэнне ў спарборніцтве сацыялізма з капіталізмам.

УЛ. ЛАЗІНСКІ

(Працяг са стар. 1)

ства. Сярод студэнтаў была таксама жменька беларусаў. У гэтым асяроддзі знаходзіўся і Францішак Савіч. Аб ім упамінае аўтар ужо ў першай частцы кнігі. Кватэра Паўловіча была, як сам падкрэслівае, цэнтральным пунктам студэнцкіх сходаў, на якіх ён збіліўся з Савічам.

Францішак Савіч... На фоне складанай эпохі паміж паўстаннямі 1831 і 1863 г. г. вырысцоўваецца яго цікавая, у многіх яшчэ выпадках загадкавая і напаяўляючая постаць. У поцемках гісторыі губіцца не адзін бок са шматграннай дзейнасці рэвалюцыянера і аднаго з першых пачынальнікаў беларускай дэмакратычнай пазіцыі ў XIX ст. Аб біяграфіі Савіча ведаем на падставе яго ўласнарукных запісаў, успамінаў сучаснікаў, а таксама следчых матэрыялаў па справе выдатнага польскага рэвалюцыянера дзеяча Шымана Канарскага. Гэты апошні захоўваецца зараз Дзяржаўным гістарычным архівам Літоўскай ССР. Адзначым, што агульная нянавісць да царскага деспатызму збіліла Савіча і Канарскага, якія наладзілі супрацоўніцтва паміж сваімі нелегальнымі арганізацыямі.

Найбольш пра жыццё Францішка Савіча ведаем на падставе яго аўтабіяграфічных запісаў, уключаючых пазней Гіленіюшам у выданні ім у 1876 годзе ў Кракаве II-гі том «Успамінаў мінулых годоў». Вось асноўныя моманты з біяграфіі беларускага рэвалюцыянера. Нарадзіўся ён у 1815 годзе ў вёсцы Вяліччы на Піншчыне ў сям'і ўніяцкага прыхадскога свяшчэнніка. Дзіцячы і юнац-

кія гады правёў Савіч у Пінску, дзе апекаваўся ім пасля з'яўлення смерці бацькі настаўнік мясцовага павятовага вучылішча Францішак Махціцкі. У 1833 г. выдатна закончыў Пінскае вучылішча і накіраваўся ў Вільню, дзе быў зацікаваны ў лік казённых студэнтаў Медыка-хірургічнай акадэміі. У Вільні пачынаецца цікавы перыяд грамадска-палітычнай дзейнасці Францішка Савіча. Тут уважліва вывучае настроі студэнцтва, знаёміцца з іх зацікаўленнямі і жыццёвымі пла-

«Старонкі братняй дружбы» (Мінск, 1960) паказвае нам як гэтае студэнцкае згуртаванне пачало паступова развівацца і набываць характар баявой і надзейна заканспіраванай арганізацыі. Якія ж былі яе задачы?

«Дэмакратычнае таварыства» намагалася ўздзейнічаць на моладзь у такім духу, каб прышчыпіць ёй суму лепшых рыс чалавека і грамадзяніна. Статут прадбачаў, між іншым, усебаковую адукацыю членаў, няспынае ўдасканальванне кожнага з іх.

НАД „УСПАМІНАМІ...“ ЭДУАРДА ПАЎЛОВІЧА

Нам. Надта ж крыўдна рабілася яму на душы, калі бачыў як пэўная частка моладзі праводзіць бездзейнае жыццё, як карты, більярд і вечарынікі забіраюць ім свабодныя гадзіны. Савіч добра ведаў, што на такой апалітычнасці маладога пакалення, на яго нейкай душэўнай расхлябанасці і пустаце мог толькі выйграць вораг. У Савіча ўзнікла план, каб адшукаць сярод студэнтаў аднадумцаў, людзей сур'ёзных і адважных, гатовых аддаць свае здольнасці і сілы лепшай справе. Савіч і яго бліжэйшы саратнік Ян Загорскі засноўваюць нелегальную студэнцкую арганізацыю пад назвай «Дэмакратычнае таварыства». У яго склад уваходзілі пераважна сыны збіднелай беспасемнай шляхты і прадстаўнікі рознічыннай моладзі. Беларускі літаратурнаўца Сцяпан Аляксандравіч у сваёй кнізе п. з.

Разам з тым усім унушала-лася думка аб неабходнасці самай строгай канспірацыі. У радах таварыства гаварылася аб патрэбе сацыяльнай роўнасці ў грамадстве, аб роўнасці без розніцы нацыянальнасці і веравызнання. Савіч патрабаваў непрымырнай ідэалагічнай барацьбы з дэспатычнай сістэмай і выкаранення памешчыцкага ладу. Зрэшты, ва ўлонні арганізацыі няспына адбываліся гарачыя спрэчкі аб метадах барацьбы і яе канчатковых мэтах. І хаця на характары арганізацыі ляжалі сілы адпачатак пэўнай гістарычнай абмежаванасці, адно не падлягае сумненню, што гэтая барацьба ва ўяўленні Савіча павінна была быць незвычайна доўгай і ўпартай. Недвухсэнсавая гаворыцца аб гэтым у напісанай ім самым пракламацыі, якая захава-лася да нашых дзён і з'яўляецца адным з першых

палітычных памфлетаў на Беларусі. Вось яе змяна-нальныя словы: «Будзе загартоўваць стойкасць духу, працаваць да канца жыцця! Магчыма, не адзін з нас сканеа пад рукой кат! Але няхай і смерць яго будзе працягам барацьбы за свабоду! І з вышнімі шыбеніцы, як з высокага трона, павінен заклікаць: паўстаньце народы. Паўстаньце ў імя растаптаных правоў чалавека!».

У 1837 годзе Савіч наладзіў супрацоўніцтва з выдатным рэвалюцыянерам-інтэрнацыяналістам Шыманам Канарскім — кіраўніком «Саюза польскага народа». Гэтая арганізацыя распаўсюджвала сваю дзейнасць на Літву, Беларусь і заходнія раёны Украіны. Савіч і Канарскага аб'ядна-ла тая самая нанавісць да дэспатаў, якія душылі ўсялякія праявы свабоднай і незалежнай думкі. Рэвалюцыяныя дзеянні вырашчылі ісці далей плячо ў плячо, каб разам змагацца за лепшую долю сваіх народаў. Анатоль Смірноў у сваёй працы аб Савічу (Мінск, 1961) справядліва адзначае, што гэтая баявая садружнасць — «адна з нямеркнутых слаўных старонак сумеснай барацьбы беларускага і польскага народаў супроць царызму і палігоніцтва». «За вашу і нашу свабоду». Савіч і Канарскі выразае бачылі неабходнасць спалучэння сваіх сіл са змаганнем рускага народа супроць цара. Нездарма яны высока ацэньвалі дзейнасць дэкабрыстаў. А дзякуючы ўпалаўшаму каштоўнейшаму рукапісу Канарскага п. з. «Марны лямаў у пустыні» ведаем сёння аб яго адносі-

(Працяг на стар. 4)

Спорт

З персанальна-тэхнічных прычын прас цэлы месяц не маглі мы інфармаваць нашых чытачоў аб падзеях у спорце, а быў гэта перыяд надзвычай гарачы не толькі ў нядворі. Але не будзем да прыроднага вяртацца. Перад намі новыя хваляючыя падзеі. Перад усім, у мінулым ня-дзелю пачаўся чэмпіянат краіны па футболе. Пачаўся сенсацыйна. Навічок I лігі Шамберкі класна (4:0) справіўся з актуальным віцэчэмпіёнам Рухам. Другі навічок Унія Рацібуж таксама даў цікавую заўвагу згуляўшы ўнічыю з ула-

дальнікам кубка краіны Заглембем. Пасля ўдачных выступленняў чэмпіёна краіны Гурыніка ў амерыканскай інтэрлізе, дзе, як вядома, Гурынік зававаў гонаровае званне віцэчэмпіёна, спартыўная грамад-скасць быццам расчаравалася нізкім вынікам (1:0) забіў у Гурыніку з Одра-Грэба аднаго мяча на ўвазе, што Одра таксама з'яўляецца адной з найлепшых каманд краіны.

Не менш сенсацыйна пачаліся гульні III лігі (беластоцкай). Мазур, які шматрададзі прынес сваім ба-лельшчыкам у сёлетаўні змаганні за пашпарты ў II лігу, ледзь вывез ачко (2:2) з Чорнай Беластоцкай. Дарэчы, над чэмпіёнам вая-водства збіраюцца чорныя хмары. «Трыбуна Мазавецка» падала сенсацыйную вестку аб «продажы» ачкоў

этэкімі футбалістамі ў апошняй адборачнай гульні Люблінчанцы. Хіба будзе неімаверны скандал. Як вядома, Люблінчанка ўвайшла ў II лігу маючы толькі адно ачко перавагі над Варшавянкай...

З іншых III-лігавых гуляў адзначым неспадзявана высокую верамогу (7:0) Влукіяжа над Сока-лам і добры старт навічка-Беластоцкага Агніска з Ві-грамі (5:2). Першы выпадак для нас незразумелы. Влукіяж у апошнім вы-данні вельмі слабая каманда і ўхітрыцца пра-йграць яму з разгромным лікам — сакрэт дзіўны. Другі выпадак пацвярджае нашу ранейшую аціню, што першая група класа «А» непараўнальна мацней-шая за другую. Гэта па-вядзе да таго, каб выйграць Ягеліні ў кубковым матчы з Гвардыяй.

У савецкім футболе 19 жніўня заканчваецца I круг чэмпіяната. У ім над-звычай удала выступіла мінскае Дынама. У міну-лым месяцы яно выйшла на 2 месца і праз пару тыдняў утрымлівала яго. Паражэнне (0:2) на сваім полі з растушкімі армейца-мі сапхнула беларусаў на 3 месца. Такі стан быў у ча-се заканчэння мінчанамі турніру ў I круге. Шмат камандам заставаўся яшчэ па некалькі матчаў і тут будучы пэўныя карэкты, але застаецца адно — бе-ларусы ў гэтым сезоне гу-ляюць на выдатна. Жні-вень праводзіць яны на выяздных матчах і тут мо-гуць шмат страціць, як і зарабіць, бо хоць у сваёй хаце і сцены памагаюць, але сапернікі мінчан, апра-ча бакінскага Нафтавіка, не з'яўляюцца неперамож-нымі крэпасцямі.

Аут



Савецкія разведчыкі правялі камбінацыю з тэлефонамі, маючы на ўвазе трайную мету. Перш за ўсё, і гэта было галоўнае, яны вырашылі ў кабінете Зейферта ўстанавіць партатыўны гуказапісваючы апарат, з вельмі чулівым мікрафонам. Механізм быў умантаваны ў невялікі футляр, які нагадваў пудэлка ад сігар. Ён мог дзейнічаць шмат гадзін запар.

Пры аглядзе тэлефоннай праводкі на сцяне кабінета капітан Люлько патрапіў непрыкметна сунуць апарат за партрэт Гітлера, які вісеў над сталом.

Далей Аскера і яго таварышаў цікавіў план замка. Урошце, трэба было даведацца, ці ёсць у замку ахова.

Усё гэта было патрэбна ў выпадку, калі б разведчыкам спатрэбілася пазнаёміцца з дакументамі, якія маглі мець пры сабе Зейферт і Упіц.

Капітан Люлько, працуючы ў кабінете пад на-глядом ад'ютанта Зейферта, дзверных замкоў да-следаваць не змог, але вывучаў засаўкі на вокнах. Разведчыку ўдалося толькі ў агульных рысах па-знаёміцца з замкам. Унізе быў кабінет, некалькі гасцінных і, відавочна, сталовая з кухняй. Другі паверх займалі спальні. Днём замак ахоўвалі два салдаты СС — адзін дзяжурў ля галоўнага ўва-ходу, другі, размясціўшыся ў вестыбюлі, адпачываў. Ноччу ахову, зразумела, умянялі.

У той жа дзень, калі сцягнула, Люлько прыбыў у замак з дзвюма новымі тэлефоннымі апаратамі. Зейферта і Упіца ў кабінете не было.

Перш чым зрабіць замену апаратаў, тэхнік па-прасіў ад'ютанта пераканацца, як дрэнна працуюць старыя тэлефоны. Той узяў трубку і пачуў сільныя шумы. Тэхнік быў заклапочаны. Прамармы-таўшы, што справа не толькі ў апаратах, ён напра-сіў афіцэра як найвышэй падняць тэлефон, пры-ціснуў плячом трубку да вуха, выняў адвёртку і палез на драбіну, каб зноў даследаваць праводку на сцяне.

Тэхнік быў грузны мужчына і, відаць, нялоўкі. Апынуўшыся наверх, ён цяжка павярнуўся, кінуў-ся, намагаючыся ўтрымаць раўнавагу, і выпусціў трубку. Тая з грукатам пакацілася па падлозе. Ад'ютант нагнуўся, падняў яе. Гэтага і дабіваўся Люлько. Ён лоўка выняў з-за партрэта гуказапіс-ваючы апарат, сунуў за пазуху.

Некалькі мінут пасля рамонт быў закончаны. Тэхнік узяў старыя апараты і пайшоў.

А праз гадзіну разведчыкі вывучалі зроблены апаратам запіс. Пасля таго як закончылася прас-лухванне гутаркі Зейферта з Упіцам і апарат па-чаў працаваць ухаластую, маёр Перцаў сказаў:

— Яны выехалі з замка на паўночны захад. Ту-ды вядзе толькі адна дарога. Яна даходзіць да Эль-бы і амаль на самым яе беразе разгаліноўваецца. Першая дарога перасякае раку і ідзе на. Остбург і Берлін. Левая накіроўваецца на Гамбург. Тут не-вялікі, але густы лес, які непасрэдна мяжуе з бе-рагам. Бераг у гэтым месцы абрывісты і круты. Там і павінна быць сховішча.

— Чаму такая ўпэўненасць? — спытаў Аскер.

— У гэтым раёне іншага прыдатнага месца няма. Апрача таго, мы толькі што чулі, як Упіц на пы-танне Зейферта, ці далёка сховішча, адказаў: не вельмі.

— Гэта яшчэ не доказ.

Гуказапісваючы апарат, патрэскаючы, працягваў работу. Аскер павярнуўся да Люлько.

— Ці нельга хутчэй пракруціць паўзу?

Люлько нешта пераклочыў, і маторчык апарата пачаў працаваць на максімальнай хуткасці.

Прайшло некалькі мінут. Раптам у дынаміку па-чуліся высокія, рэзкія гукі. Гэта былі скажаныя чалавечыя галасы. Люлько пераклочыў механізм у другі бок, праз мінуту спыніў і ўключыў дыпер



— Не хлусі, таварыш. Тут не менш 20 цэнтнераў будзе...

(Працяг са стар. 1)

таблечкай. Аказваецца, што гэта вопытны дзялянік. Такіх дзяляняк тут некалькі. Нейкі гаспадар практычна выпрабаввае паспяховаць угнаёвання сенажаці рознымі штучнымі угнаённямі.

— Вось гэта правільна! Так павінна быць! — узрадавана гаворыць сакратар.

— Бачыце, не ўсё ў мяне так дрэнна, — тав. Міхалюк прабуе з'ядаць сабе сакратара. І сапраўды, твар Станіслава Кудлы расхмураецца, калі пад нагамі чуе густую, сакавітую, зялёную траву. Але ненадоўга. На шырокім прасторы сенажаці некалькі старых, мінулагадніх стагоў сена. Далей шматлікія востравы густой лазы. Гэты вобраз дапаўняюць бяспланава раскінутыя купы выбранага торфу.

— Гэта ж яўнае марнатраўства! — усклікае тав. Кудла. — Сена гніе тут у стагах, а мы мелі толькі бяды прошлую зіму з кормам для жывёліны! Лаза займае тут дзесяткі гектараў асушаных, высокакасных сенажаці. А торф? Вядома, карысная рэч. Але дабываць яго трэба планавана. Пры такой дабычы як тут, за некалькі год на цэлай смеліяраванай плошчы астануцца адны толькі ямы. Вазьміцеся за гэта, таварыш Міхалюк. Трэба прымусіць гаспадароў, каб планавана, згодна з патрэбамі агра-



Гэта непакоіць сакратара...

тэхнікі карысталі з дабрадзействаў меліярацыі. І аб навадненні не забывайце. Гэта зараз асноўная праблема. Жара вунь такая! Нельга дапусціць, каб трава высыхла і сяліне не змагло сабраць другога пакошу.

Прайшоўшы кіламетраў 5, вяртаемся да нашай «Варшавы». Кароткі візіт у вёсцы Секлюкі. Тут праводзіцца дрэнаж палёў. Машыны рыюць равы, а рабочыя закладаюць керамічныя руры дрэны, па якіх у залежнасці ад патрэб вада будзе адпываць з палёў, альбо наплываць на палі.

Там, дзе праходзяць равы, шмат знішчаных пасеваў. Гэта непакоіць сакратара.

— У будучыні, — звяртаецца ён да тав. Міхалюка, — нельга да гэтага дапусціць. Такой работай не толькі наводзім стра-ты сялянам, але наогул знеахвочваем іх да слухнага і патрэбнага мерапрыемства. Неабходна дакладна інфармаваць сялян, калі і дзе на іх палях будзем праводзіць дрэнаж.

Чарговая мэта сакратара па дарожжы — ПГР Вандалін. Заснаваны ён быў на развалінах быўшага маёнтку. Уся сядзіба ПГР-а завалена будульцам. Навакон рух, праца. ПГР у хуткім тэмпе разводзіць інвентар-

але вада прарываецца пад імі і бурліць па баках.

— Ну, дык гэта не работа! — злупецца сакратар. — Паглядзі, вунь у вас якія прасторы сенажаці! Так «спраўнымі» застаўкамі вы іх высушыце на перац. А я хачу, было, ужо вас хваліць.

— Зраблю, напраўлю, яшчэ ў тым тыдні напраўлю, — гаворыць палкам збянтэжаны кіраўнік.

— Не ў гэтым тыдні, як гаворыце, але яшчэ заўтра! — загадвае сакратар і цікавіцца ўраджаем жыта.

— Цэнтнераў 10—12 з гектара будзе, — адказвае кіраўнік.

— Што ж тады вашы суседзі — сяляне казалі

рыш сакратар, што не адважыўся хваліцца. Менш 20-ці цэнтнераў з гектара асноўных чатырох збожжавых культур не спадзяваюся атрымаць, — сцвярджае кіраўнік і твар яго яснае ўсмішкай.

— Вось так павінна і быць! — па-сяброўску развітаючыся з кіраўніком, гаворыць сакратар. — Толькі больш дбайнасці на сенажаці.

Абед запланавалі мы ў гасподзе ў Боцьках. Прышлося аднак задаволіцца кубкам піва і пачкам пячэння. Нічога больш не было.

Сакратара цікавіў яшчэ адзін меліярацыйны аб'ект, які знаходзіцца непаладэк вёскі Нурэц. Паехалі туды. Аднак дождж перашкодзіў у больш дакладным пазна-

ямленні з гэтым аб'ектам. Скрунулі тады крыху ўбок і ў вёсцы Грэдалі адведзілі старога партыйнага дзеяча Аляксандра Лушчынскага, старшыню мясцовай ГРН. Расказваў ён сакратару аб пабудове грамадскім чынам дарогі і крамаў, аб жыцці сялян, аб працы членаў партыі. Пасля дзвюхгадзіннай сяброўскай гутаркі адправіліся мы ў Беласток. Была восьмая гадзіна вечара. Працавіты дзень сакратара ўрэшце закончыўся. Гэта быў нармальны дзень яго працы. Не першы і не апошні такі дзень. Сакратар кожную такую паездку лічыць для сябе як добрую лекцыю складанага партыйнага кіраўніцтва сельскай гаспадаркай.

ВІКТАР РУДЧЫК
Фота аўтара

ДЗЕНЬ САКРАТАРА

скія і жыллёвыя будынкі. На гэта прызначана тут звыш 2-х мільёнаў зл.

Кіраўніком ПГР-а з'яўляецца Аляксандр Барада. Запрашае нас у канцылярыю.

— Пакіньце канцылярыю мухам, — са смехам, але станоўча адказвае Станіслаў Кудла. — Вядзіце нас, таварыш, на сенажаці, у поле.

Ізноў скачам праз канавы. ПГР Вандалін мае 67 гектараў сенажаці. Усе яны асушаны, штучна ўгноены. Плён у сярэднім па 30 цэнтнераў сена з кожнага гектара. Ёсць чым пахваліцца. Але, Зоркае дока сакратара глядзіць на шпарткі струменя вады ў канаве.

— Чаму, кіраўнік, не затрымалі воду? Чаму не навадняеце сваіх сенажаціў?

— Як жа? То ж зараз пасля ўборкі сена загадаў апусціць застаўкі, — тлумачыцца кіраўнік.

— Хлусіш, таварыш! Ідзем, пачынам.

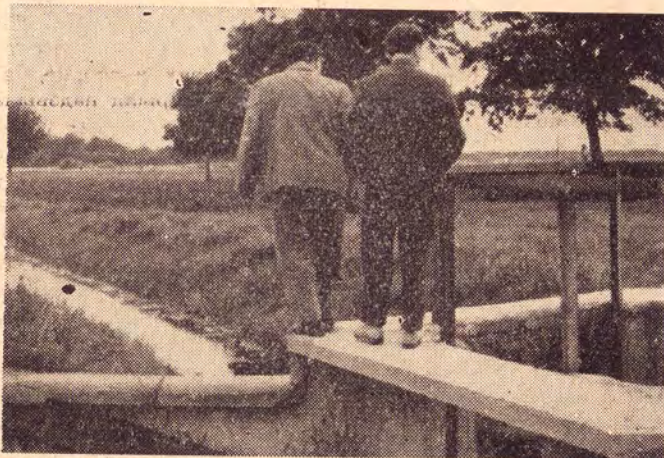
Сапраўды застаўкі на перамошчы замкнутыя,

б? Вядзіце на поле. Сам пабачу.

Трактарная снапавалка роўнымі радамі рытмічна выкідае павязаныя снапы. За ёй застаецца высокая, шчыльная сцяна жыта. Цяжкае, доўгае калоссе гнецца да зямлі.

— Ну, дык загнутлі вы, таварыш, мне хлусню, — гаворыць сакратар. — Тут жа не менш 20-ці цэнтнераў з гектара будзе.

— Вы мяне так ужо сёння «правучылі», таварыш.



Некалькі год таму была тут непраходная дрыгва...

УСЕ ЯК АДЗІН

Бельскі беларускі ліцэй можа пахваліцца не абы якім дасягненнем. У мінулым школьным годзе, як мы ўжо падавалі, у Бельскім беларускім ліцэі ў адзінаццатых класах вучылася 58 вучняў. Усе яны былі дапушчаны да экзаменаў на атэстат сталасці і ўсе як адзін здалі гэты экзамен са здавальняючай ацэнкай.

У практыцы сярэдняй школы гэта вельмі рэдкі выпадак, каб усе абітур'енты былі дапушчаны да экзаменаў, а тым больш, каб здалі гэты экзамен. У шматгадовай гісторыі Бельскага беларускага ліцэя гэта толькі другі выпадак. Першы раз усе вучні адзінаццатага класа атрымалі атэстат сталасці ў 1952 годзе.

Папулярнасць Ліцэя расце з кожным годам. Сведчыць аб тым хаця б той факт, што ў б. г. не будзе асенняга дабавачнага набору ў восьмы клас. Ужо летам на адно свабоднае месца ў восьмым класе прыпадае па дзве кандыдатуры.

Асеннюю рэкрутацыю ў восьмы клас будзе яшчэ праводзіць беларускі ліцэй у Гайнаўцы. Зацікаўлены выпускнікі пачатковых школ маюць тады нагоду скарыстаць з гэтай магчымасці. (вр)

ужо на нармальнай хуткасці. Пачуўся барытон генерала Зэйферта.

«Сядайце, панове» — сказаў ён.

Прысутныя насцярожыліся. «Панове» значыла, што Зэйферт вярнуўся не з адным толькі Упіцам.

Голас Зэйферта запрапанаваў сідарэты. Хрыплы бас адказаў, што цяпець не можа лёгкіх французскіх сідарэт.

— Упіц? — спытаў Перцаў.

Аскер кіўнуў.

У дынаміку пачуўся трэці голас.

«Паспрабуйце мае, — прагаварыў ён, — ручаюся, што спадабаюцца. Гэта «Чэстэрфільд».

— Тэдар, — сказаў Перцаў.

Па знаку Аскера Штырава пачала стэнаграфаванне. Вось што яна запісала.

Зэйферт. Ну, якое ўражанне?

Тэдар. Я не чакаў сустрэць толькі вынаходства. Сховішча сапраўды недаступнае для пачобных. Але як здарылася, што аб ім даведлася разведка рускіх?

Зэйферт. Гэта пакуль не высветлена. Несумненна адно: у іх недакладныя звесткі. Таму нам удалося збіць іх са следу. Цяпер яны палююць за архівамі ў Остбургу і хутка будуць ліквідаваны.

Тэдар. Думаеце, што гэта найлепшае вырашэнне?

Упіц. Яны дастаткова доўга былі на свабодзе.

Тэдар. Пакуль яны дзейнічаюць, іх шэфы будуць чакаць і наўрад ці зоймуцца закідкай новых разведчыкаў у гэты раён. Не, я б не толькі не рушаў іх, але нават падкідваў час ад часу « доказы » таго, што яны на правільным шляху.

Зэйферт. Слушна.

Упіц. Прызнацца, я і сам думаў аб гэтым...

Тэдар. Значыць, усё добра. Умовімся, што вы так і зробіце. Цяпер аб сваім ад'ездзе. Я пакіну вас заўтра. Мяне чакаюць іншыя справы. Аперацыю з архівамі правядзем у працягу месяца або двух.

Упіц. Тут з імі нічога не здарыцца да самога канца вайны.

Тэдар. Справа не ў тым. Мы проста не можам так доўга чакаць. Архівы павінны пачаць служыць нам задоўга да таго, як закончацца ваенныя дзеянні.

Зэйферт. Але...

Тэдар. Справа не ў сэнсу, генерал. Такі загад. Ці гарантуеце, што архівы ні ў якім выпадку не крануцца з месца?

Зэйферт. Так, паколькі гэта залежыць ад нас.

Тэдар. Я нешта не вельмі добра разумею...

Упіц. Суседнія раёны падваргаюцца моцнай апацоўцы з паветра. Над імі вісяць сотні бамбардзіроўшчыкаў — амерыканскіх і брытанскіх. Лётаюць і рускія.

Тэдар. Не бачу сувязі.

Упіц. У Карлсрусе ваенныя заводы, мост праз Эльбу. Іх ужо некалькі раз бамбілі. Найменшая недакладнасць...

Зэйферт. Так, дастаткова двух-трох бомб, якія ўпадуць у раёне сховішча, і ўсё падымаецца ў паветра.

Тэдар. Карлсруст і яго акаліцы бамбіць не будуць.

Упіц. Застаюцца яшчэ рускія.

Тэдар. Тут я бяссільны.

Упіц. Мы самі зробім захады, калі здарыцца нешта непрадбачанае. Але як з вамі звязана?

Тэдар. Я ўжо думаў аб гэтым. І вырашыў адкрыць вам аднаго чалавека.

Зэйферт. Ён тут, у Карлсрусе?

Тэдар. Тут... Падсуньце блакнот і дайце ручку.

(Працяг на стар. 4)

БЮДЖЭТ ГАЙНАЎСКАГА ПАВЕТА Ў 1963 ГОДЗЕ

(Працяг са стар. 1)

лі. Прадпрыемства сухой дэстыляцыі дзерава 6,2 млн зл і Гайнаўскае прадпрыемства машынава-ляснай прамысловасці 944 000 зл.

У дзейнасці ПСС будзе прадаўжацца будова масарні на 2,3 млн зл.

Будуць адданы ў карыстанне пошта ў Гайнаўцы, прадпрыемства вырабу малака ў парашку пры Акруговай малочнай спудзельні, а таксама два жыллёвыя будынкі для сем'яў ПКП. ПОМ-ы ў Нарве і Кляшчэлях атрымаюць механічныя майстэрні.

План вартасці глабальнай прадукцыі ў бягучым годзе для ГЗПД выносіць 188 млн зл, у ВСДД — 72 млн зл і ГЗПМЛ — 70 млн зл. Закладаем асягнуць узрост глабальнай сельскагаспадарчай прадукцыі на 11%, у тым расліннай прадукцыі на 5% і жывёльнай прадукцыі на 4%. Да галоўных праблем сельскай гаспадаркі і напрамку яе развіцця належаць: прысפעшанне развіцця базы галоўнага корму праз меліярацыю лугоў і паш, павелічэнне плошчы вырошчвання кукурузы, уводзіць пастаянны сельскагаспадарчы працэдуры на зялёных угоддзях, павелічэнне вырошчвання матыльковых і кармавых раслін, распаўсюджванне прымянення пасляжніўных прац і заквашванне корму. Дзейнасць у напрамку мэтавага, апсцэднага і рацыянальнага выкарыстання інвестыцыйных ацэн, крэдытаў дзяржавы, а таксама фонда развіцця сельскай гаспадаркі. Мабілізацыя ўскі ў напрамку павелічэння ўласных сродкаў у гаспадарчых і прадукцыйных інвестыцыях. Дзейнасць у напрамку паскарэння тэмпа механізацыі сельскай га-

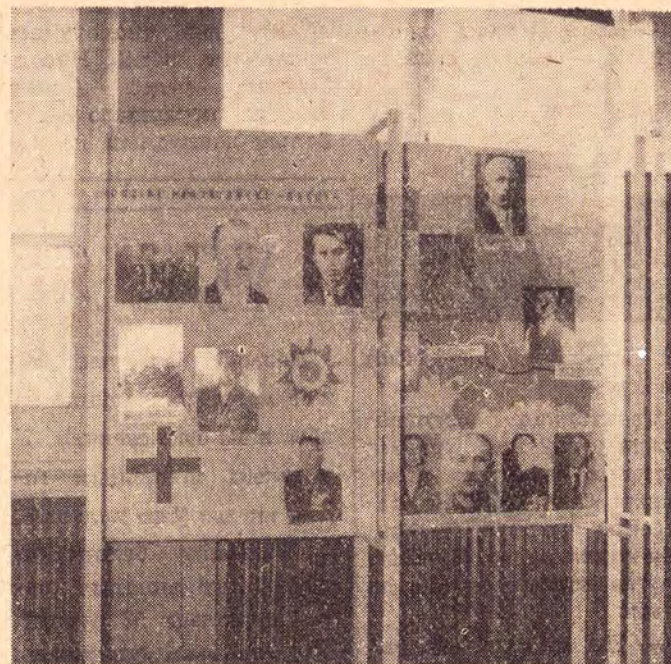
спадаркі і паступовага павышэння пагалоўя копей. Узмацненне і развіццё спудзельняў прадукцыйных, сельскагаспадарчых гурткоў, водных супалак і іншых арганізацый на вёсцы.

У бягучым годзе пры ўдзеле чыну людзей будзе закончана і пераказана ў карыстанне пяць раміз. Такого тыпу рамізы суцольна са святліцамі будуюцца ў Ласінцы, Дубічах Царкоўных, Паліч-

най, Трасцяны і Белаежы. Пабудуецца ў Гайнаўскім павеце дарожным чынам 27 км грамадскіх дарог. Пабудуецца 7 злёўняў малака: у Чыжах, Дашах, Кленіках, Койлах, Новабаразаве, Новым Корніне і ў Старым Баразаве.

Зборны бюджэт павета на 1963 год павялічыцца на 19,3% у параўнанні з бюджэтам мінулага года.

ЯЗЭП КАЗАК
Гайнаўка



Партызанскі атрад «Бацькі»

ПАКУЛЬ ПРЫЙШЛА СВАБОДА

Вы ў Белаюку. Добры дзень. Запрашаю. Тут недалёка. Некалькі крокаў у кірунку беластоцкіх галей, зараз за судома. Вось будынак Прафсаюза. Прашу, увайдзем. Чытаем „Zanim nastąpiło zwycięstwo”. Так называецца вялікая і добрая выстаўка, якая дзсяткамі здымкаў, дакументаў і планш прыпамінае нам чатыры змрочныя гады гітлераўскай акупацыі на Беластоцчыне. Тут вось яны, найважнейшыя «фюрэры», натхнёныя небам, як самі цвердзілі, каб мардаваць і нішчыць: Гітлер, Ге-

рынг, Гебелс і Гімлер. Чатыры злавесныя каты. Як ведаеце, усе не жывуць. Трох пакончылі з сабою самі. Гімлера павесілі ў Нюрнбергу. Гэтыя чатыры сядзелі ў Берліне ды іншых сваіх «воўчых лагавых». Праўда, выязджалі. Герынг упадабаў Белаежскую пушчу. Зрабіў яе сваёй уласнасцю, як на мне мая кашуля. Паліваў тут.

А гэтыя сядзелі на Беластоцчыне. У Белаюку, Бельску, Белаежы, Гайнаўцы, Саколцы. Наводзілі новы парадак. Вось

(Працяг на стар. 7)

СЕЛЬСКАЯ ГАСПАДАРКА БЕЗ ТАЙМНІЦ

ЖЫТА ЦІ ПША-НІЦА

Такое пытанне чуем часта. Шмат год дыскусуюць над гэтым пытаннем, вядуць доследы, апрацоўваюць планы. А ўсё ж традыцыйнае ў нас жытка займае большую частку і лепшую зямлю, спіхаючы на далейшы план пшаніцу. Што горшае — у апошніх гадах арэал пшаніцы вельмі моцна зменшыўся. Зараз маем яе каля 45 тысяч гектараў.

Беручы пад увагу глеба- кліматычныя ўмовы нашага ваяводства, асабліва яго паўднёвай часткі,

можна смела закладаць вырошчванне пшаніцы да 100 тыс. га. Такія нашыя пажаданні і планы. Пшаніца вельмі добра ўдаецца на лепшых глебах у паветах: Бельскім, Сямбавіцкім, Гайнаўскім ці Высока Мазавецкім. Дасягае ўраджай вышэйшы на 2—3 цэнтнеры ад жыта. Дабавачная карысць у вышэйшай цане пшаніцы.

Зразумела, вымогі пшаніцы даволі вялікія. Найлепш расце на той глебе, дзе раней раслі: гарох, віка, або мяшанкі. Шмат гаспадароў вырошчвае яе таксама пасля збожжавых раслін. У першым і другім выпадку патрэбнае лушчэнне глебы, а потым ворыва перад сеяннем (глыбіня 15—20 см, а нават больш).

Важным з'яўляецца і тое, што пшаніца — у супрацьлегласці да іншага збожжа — не патрабуе адляжалай глебы. І таму ворыва выконваем зараз перад сяўбой. Так падрыхтаваная глеба, свабодная ад пустазелля, добра ўгнаеная, дае спрыяючыя

ўмовы для развіцця пшаніцы. Да нядаўна сяляне давалі пад пшаніцу гной у колькасці каля 150 цэнтнераў. Гэта патрэбнае, але толькі на тых глебах, якія з'яўляюцца вельмі пустымі (выялаванымі). На добрую глебу гной не патрэбны, а нават можа быць шкодным. Але неабходным з'яўляецца вялікае мінеральнае ўгнаенне. На гектар пшаніцы даем: 180—240 кг фосфарнага ўгнаення (суперфасфат), 100—150 кг каліевых ўгнаенняў (каліевая соль), а таксама 110—240 кг азотнага ўгнаення (азотныяк, або сульфат аміяну перад сяўбой і салетшак потым).

Найбольш дыскусуюць над угнойваннем азотам. З'яўляюцца прыхільнікі багатага асенняга ўгнаення. Але мае гэта адмоўныя вынікі, якія заключаюцца ў тым, што пшаніца перад зімою вельмі буйна расце, а зімою можа хутка змерзнуць. Іншыя свярджваюць, што найлепшыя вынікі дае

(Працяг на стар. 5)

(Працяг са стар. 2)

нах да лепшай часткі рускага народа. Пішучы тут аб Расіі як крыніцы жыва-творчых ідэй Канарскі ўсклікае: «Сапраўды ў гэтай дзяржаве, дзе сонца ніколі не заходзіць, узыходзіць сонца сапраўднай свабоды!».

Ізноў гартую старонкі кніжкі Паўловіча... Апісанні бестурботных экскурсій і прыемных сустрэч часта ўступаюць месца ўспамінам аб трагічных падзеях, якіх сведкай з'яўляўся аўтар. Вось пагодны, марозны, лютаўскі дзень 1839 года ў Вільні за Троцкай гарадской заставой. Апошнія хвіліны дзеляць ад залпа экзекуцыйнага ўзвода. Чытаю: «З трох старон стаяла войска, з чацьвёртай выкапаная яма; над ёю стоўб, а да яго прывязаны ў белай доўгай кашулі з павязкай на вачах Канарскі. З-пад блакітнай шапачкі, вытканай рукой чарачонай, звисалі доўгія ясныя валасы; белы твар пакрываў жывы румянец і быццам бы дзеля кантрасту з тым, што дзелялася на зямлі — над усім узвышалася пагоднае, яснае неба...».

У 1838 годзе Шымон Канарскі быў арыштаваны на

паштовай станцыі Крыжоўцы непасрэдна ад Вільні. Доўгае следства, здзекі людзей катаў, а затым смяротны прыгавор — вось апошні этап самаадданнага жыцця гэтага блізкага саратніка Савіча, які і сам неўзабаве апынуўся ў турме.

НАД „УСПАМІНАМІ...” ЭДУАРДА ПАЎЛОВІЧА

Па справе «Аб Канарскім і саўдзельніках» царскі суд прыгаварыў агулам 24 члены нелегальных арганізацый. Савіч і яго два сябры Загорскі і Рабчыньскі былі высланы на Каўказ у салдаты без выслугі. Аб гэтым факце ўпамінае таксама Паўловіч. Ён адзначае, што Савічу пазней удалося ўцячы з войска і пасяліцца не дзе на паграніччы Падолля і Вальні. Там правёў некалькі год пад чужым прозвішчам доктара Гелі, дзе і памёр.

Як мы ўжо ўспаміналі, дзякуючы Эдуарду Паўловічу ўпершыню свет убачыў у найбольш поўным выглядзе верш Савіча, прысвечаны паўстанню 1831 года на Беларусі і Літве. Напісаны ён пад сільным уплывам палескага дыялекту аўтара. Гэты твор прасякнуты вялікай нянавісцю да царызму. Праводзіць ён думку аб шчыльнай барацьбе народаў супраць яго. Беларус з Піншчыны — Мікіта — размаўляе з украінцам і літоўцам аб галечы і прыгнечанасці:

Гдзе глянеш — люде брашчат ланьцугамі,

Гдзе кінеш — слёзы, аж жыты не міло

Бо з чалавека высысают сілы —

А всё то цары Москалі зробілы.

Неўзабаве ў размову ўключаецца літовец, які апавядае аб змаганні паўстанцаў атрада Матусевіча, а далей украінец Хведар гаворыць аб баявых справах атрада Ружыцкага

на Вальні ў 1831 г. Свой верш заканчвае Савіч заклікам беларуса Мікіты да зняволеных як і ён суседзяў, каб разам з ім ішлі супраць цара:

Літвін, вольнец, подайцеж мі рукі,

Так, — прысягаем на Госпада Бога,

Царам на згубу — панам для науки,

Шчо на той землі не повстане нога

Ані эта поганьска, ані эта тыраньска

Хсць ся вкорэніт як сіла шатаньска...

Эдуард Паўловіч прачытаў гэты верш у час сустрэчы са сваімі сябрамі.

Як сам падкрэсліваў, аўтарам твора «на крывіцка-беларускім дыялекце» з'яўляўся адзін з найбольш

выдатных прадстаўнікоў моладзі, яго калега і прыяцель Францішак Савіч.

Пасля прачытання твора ўсе прысутныя ўсталі і ўрачыста адзначылі памяць паіма.

З гэтага відаць, што беларускі рэвалюцыйнер карыстаўся вялікай павагай срод таго пакалення, якому давалася дзяліць з ім штодзённыя цяжкасці карпатлівай, канспірацыйнай працы.

Вядомым з'яўляецца, што многія творы Савіча былі ананімна папярэны ў народзе і сталі пазней песнямі люду.

Захавалася не мала сведчанняў аб шчыльных сувязях Савіча з народам.

Нават Паўловіч падкрэслівае, што сяляне проста абжалі паэта.

Шлях дзейнасці і жыцця Францішка Савіча — гэта несумненна кавалак гісторыі ў грамадска-палітычным руху на Беларусі. Ён сваімі справамі абвясціў тую погляд, згодна з якім у 30-х гадах, калі панавала асабліва жадлівая царская рэакцыя, на Беларусі і Літве быццам бы не было працягу змагання супраць гэтай рэакцыі. А баявое садружства Савіча і Канарскага — гэта доказ, што зараджаліся тыя інтэрнацыянальныя сувязі паміж беларускім і польскім грамадствамі, якія з асаблівай сілай выявіліся ўжо ў агні паўстання 1863 года. Калі назавем сёння Францішка Савіча папярэднікам Кастуса Каліноўскага, дык у гэтым свярджэнні ёсць шмат праўды, абгрунтаванай на неаб'яравальных фактах гісторыі.

МАЦЕЙ КАНАПАЦКІ

(Працяг са стар. 3).

Дзякую. Гэта яго імя і адрас. Цяпер пароль... Чорт! У мяне няма нічога падыходзячага. Знойдзеца ў вас, скажам, грабянец?

Упіц. Вазьміце мой.

Тэдар. Глядзіце, я ламаю яго на дзве часткі. Гатова! Гэты кавалак застаецца ў вас, другі я забіраю і перадам майму чалавеку. Пры сустрэчы вы ці пан Упіц прад'явіце абломак, агент дастане свой. Вы прыкладваеце іх адзін да другога, яны сходзяцца, і ўсё ў парадку. А ў агента — сродкі сувязі са мною, ясна? Калі ўзнікнуць надзвычайныя абставіны, ён адшукае вас сам. Пароль — грабянец. Тое, што ён перадае ад майго імя — гэта загад.

Зэйфэрт. Ясна. Ці не думаюць у вас аб архівах цэнтральных апаратаў РСХА? Будзе непрабачальна, калі рускія...

Тэдар. Гэтым ужо займаюцца. (У апошні перыяд вайны ў Германіі дзейнічала звыш ста груп амерыканскай разведкі, занятых пошукамі архіваў гітлераўцаў і іншых дакументаў — рэд.). Цяпер я прапашу ў вас гасціннасці. У горад ехаць не хочацца: гэта ўсё ж небяспечна.

Зэйфэрт. Зразумела. Мо' паабедаем разам?

Тэдар. Не. Я б паспаў.

Рэпрадуктар перадаў шум адсоўваных крэслаў, шоргат крокаў. Затым усё змоўкла. Аскер ужо думаў, што запіс закончаны. Але мінут праз дзесяць у дынаміку зноў прагучэлі галасы.

Упіц. Вы хочаце хаваць іх у сабе?

Зэйфэрт. Зразумела. Вас гэта здзіўляе?

Упіц. Не. Але я думаю...

Зэйфэрт. Цяпер трэба, каб мы верылі адзін другому. Даць вам копію запіскі?

Упіц. Гэта нічога не вырашае. Вы ж не можаце даць мне копію грабянца!

Зэйфэрт. Ну, што ж, вам дазядзецца пагадзіцца з думкай, што я вяду сумленную гульню. Давайце глядзец наперад. Паслязаўтра я вяртаюся ў Берлін. Вы?

Упіц. Я таксама.

Зэйфэрт. Тады едзем разам... Дарэчы, колькі ўсяго скрынь?

Упіц. Каля трохсот. Па чвэрць тоны кожная.

Зэйфэрт. Так... А ці не паабедаем нам?

Упіц. Я не супроць.

Зэйфэрт. Тут дасканалы склеп, Упіц.

Упіц. Тады трэба спяшаць.

На гэтым запіс абрываўся.

Працяг за тыдзень

утнойванне вясною. Аказваецца, што ў гэтым выпадку расліна не развіваецца часта да той ступені, каб ператрымаць зіму, асабліва марозы.

Як вынікае з даследванняў, праведзеных у нашых навуковых даследных пунктах у Шэпятаве і Сейніку, найлепшым спосабам угнаення глебы азотам з'яўляецца падзел дозы на дзве, або на тры часткі. Першую частку даем перад сяўбою, а другую (або дзве трэці) потым. Такі метал дазваляе на добрае развіццё пшаніцы, стварае спрыяючыя ўмовы да перазімавання і хуткага ўзросту ў вясенні перыяд.

Сеючы пшаніцу трэба памятаць аб патрэбе заправлення насення. Лепахныя вынікі дае запраўляльнае фармалінам (на 100 кг насення 12,5 дкг прэпарата распушчанага ў 50 літрах вады). Насенне заліваецца вадою. Ёсць таксама сухія заправы — Fungitox T і OR. Прымяняецца 100 гр. гэтага прэпарата на 50 кг зерня. Толькі трэба добра вымяшаць.

Інж. М. СУХАЖЭБСКІ

Вечна дымячыя пералескі

Расказваюць, што не-дзе ёсць такія горы, з якіх дым вечна копціцца. Што там горы! У вёсцы Дзернякова, Беластоцкага павета, ёсць пералескі, якія дымяць штогод ад вясны да восені. А таямніца пералескаў вось у чым: глеба тут тарфяністая, лёгка загаральная, нягледзячы на тое, аднак, лёгкадумныя людзі, пераважна пастухі, распальваюць вогнішчы і падпальваюць гаручы грунт. Патушыць яго потым вельмі цяжка, ды ніхто тут, праўду кажучы, не квапіцца надта тушыць. Гарыць тады малады лес цэлымі месяцамі, гінуць сотні дрэў, а на выпаленым грунце нічога потым не расце апроча пустазелля. А кругом гаворыцца аб патрэбе аховы стану нашых лясоў.



Тут перайшоў падземны пажар

Сям'я іх немалая — каля 30 асоб. І то самыя дзяўчаты. У аднаго бацькі 30 дзяўчат? — запытае. Ці гэта можа быць? Не, даражэнькія, не пішу я аб сапраўднай сям'і. Пішу аб мастацкім харавым калектыве з Грэдзлэў (Бельскі павет). Ён сапраўды з'яўляецца адной, дружнай сям'ёй.

Даволі яшчэ малады калектыв з Грэдзлэў. Быў арганізаваны ў краінавіку г. г. Арганізаваў яго гр. Міраслаў Кадзевіч з Бельска Падляскага. Цяпер ён і з'яўляецца кіраўніком гэтага

калектыва. У харавой групе выступаюць самыя дзяўчаты. Толькі чатырох хлопцаў іграе ў капелу. У калектыве знайшліся не толькі дзяўчаты.

Д Р У Ж Н А Я С Я М' Я

ты з Грэдзлэў. Ёсць таксама шмат з суседняй вёскі — Кошак, некалькі салістак са Шчытоў.

Рэпетыцыі адбываюцца ў Грэдзлях у мясцовай святліцы два разы на ты-

дзень. Моладзь ахвотна збіраецца ў святліцы. Па кожнай рэпетыцыі адбываецца супольная патанцоўка. Хутка і весела праходзіць час самадзей-

нікам пры гуках мясцовага аркестра. Нядаўна я сустрэўся з гэтым калектывам. Я правёў каротную гутарку з кіраўніком гр. Кадзевічам. З размовы даведаўся, што

рэпертуар гуртка даволі багаты. Хор выконвае беларускія, рускія, польскія і украінскія песні. Вось некалькі з іх: «Чорныя вочкі», «В море вол-

ны», «Ест дрожина, ест», «Ты ж мэнэ підманула» і шмат іншых. У праграме многа гумарыстычных сцэнак.

— Мне вельмі добра працуецца з гэтай молад-

дзю, — гаворыць гр. Кадзевіч. — Нашы дзяўчаты вельмі здольныя. За месяц часу мы падрыхтавалі праграму і ўжо ў маі пачалі першыя канцэрты. Выступалі ў Грэдзлях, Бельску, Аўгустове і ў Кузаве. У бліжэйшым часе хочам наведаць акаліцы Бельска, а таксама некалькі вёсак на Гайнаўшчыне. Мы хочам перадаць усім пазнаёміцца з людзьмі, з культурай гэтых мясцін, правесці час культурна і прыемна.

Мацейка

РЭФЛЕКСІІ НАД СУЧАСНАСЦЮ ВЁСКІ

Сімвалам цывілізацыі з'яўляецца вялікі горад з рытмам фабрычных станкоў, шумам аўтамашын, бляскам неонавых агнёў і стракатым, незлічоным вулічным натоўпам. Натоўп выліваецца раніцаю на цэнтральныя вуліцы горада, бурліць і клубіцца цэлы дзень, каб на вечар ізноў усімі сітавінамі знікнуць у нетрах агромнай гарадской губкі. Натоўп спяшаецца. Злосна топчання ў месцы, калі чырвонае святло на скрыжаванні перагародзіць яго вёрткую плынь.

Не беспрадметны, аднак, і не бяссэнсавы гэты спех. На месца працы, у кіно, у тэатр, у цырульню, у краму, да краўца — усюды трэба спяшаць, каб дотрымаць кроку дваццатаму стагоддзю, сучаснасці, модзе, каб не стацца горшым, адсталым, каб не быць абагнаным у гэтым усеагульным спаборніцтве, імя якому — цывілізацыя.

У пастаяннай гонцы знаходзіць чалавек сэнс існавання, адчувае сваё шчасце.

*

Дзядзька Максім нікуды не спяшае. «Паспяшыш, людзей насмяшыш», — сцвярджае пафіласофску. Дзядзька Максім не церпіць спеху, не любіць свае дачкі Ні-

кі за яе пастаянны спех і нецярплівасць.

Калі дзядзька Максім быў, як сам гаворыць, «сапраўдным гаспадаром», снапы на яго полі былі роўненькія і чысенькія, быццам паненкі прыбраныя да танца, звязаныя жерабіком так моцна, што пальца пад парэвясла не падсаджіш. Калі паклаў іх на воз дзядзька Максім, фура падобная была да каробачкі, у якой перад вайной прадавалі ляндрынкі. Завёзшы збожжа ў гумно,

Дзе тваё шчасце, СТАРЫ МАКСІМЕ?

дзядзька старанна ўкладваў яго, потым убываў вынутыя снапы цяжкім браўном, а ў канцы здымаў з сячкарні разак і доўга зрэзваў узары. Атрымлівалася роўная сцяна ад зямлі аж пад страху. Нідзе ні саломінкі не выставала. Люба паглядзець!

Максім калісьці доўга тлумачыў сыну, колькі карысці дае малацьба цэпам. Дзе ж там! Сын сказаў: «я, бацька, малаціць цэпам не буду, як хочаш, малаці сам». І Максім мусіў прыводзіць малатарню. Потым чарга

прыглядацца».

Сын дзядзькі Максіма выехаў у горад. Працуе машыністам на чыгунцы. Максім застаўся толькі з дачкою. «Што ж яна, — жаліцца, — усё вось так на шах-мах, абы хутчэй. Вось і сёння паляцела ўжо ў вёску, дзесяць там нейкае кіно прыехала. Ці ж то нельга пражыць без кіно?».

Ніна гаворыць, што бацька ніколі ў жыцці не бачыў кінафільма. Максім у такім выпадку абурэцца. «Бачыў, бачыў, яшчэ больш ад цябе бачыў, няма там на што глядзець, гэта ўсё абман». «Які ж там абман?» — прырэчыць дачка.

— А вось абман, ты сама аб тым не ведаеш, гэта ўсё туманныя карціны».

Для Ніны няма што і слухаць такой размовы. А яна і не слухае. Закруціцца веерам па кухні ды і пабегла на сяло.

Максім астанецца сам на хутары. Доўга яшчэ топчання па панадворку, заглядае ў хлёў, ці кабыла зноў не разваліла перагародкі і не пачне грызці карову, ці красуля

прывязана добра, ці свіні глядзец на партацтва, Максім у жніво ішоў з сярпом у адзін канец поля, а ў другім канцы сын з дачкою касою цялі брэнтаючы бязлітасна залацістую збажыну. Максім проста спаць не мог са злосці і з жалю. Чаму ж не паслухаць старэйшых? Ubачеш, што нехта глупства робіць, і яны пачынаюць!».

Цяпер і дзядзька Максім навучыўся касіць жыта касою «Інакш бачняможна, — тлумачыць. — Суседзі скосяць за некалькі дзён, а ты на сваё

*

Сёння нас тут двух: дзядзька Максім і я.

Летні ціхі вечар асядае на галінах дрэў, малое чорнай тушкі закамаркі лесу, распасцірае кавёр імглы над далінамі. Ціша і спакой. І задуманне. За-

думанне лясной цішы, адзіночкі стагоў на сенажаці і задуманая сівая галава дзядзькі Максіма.

Дзядзька Максім скручвае тоўстымі пальцамі папяросу і гаворыць:

— Ты б, даражэнькі, хача б мне добрых газет прывёз, каб можна было курыць. Каб не былі лускаваныя, а то смярдзіць драньства.

— Добра дзядзька, прывязу, — адказваю. Думаю аднак, аб чым іншым: як бы навізаць з Максімам размову. Ад чаго тут пачаць, ламаю галаву. А можа запытаць «проста з мосту». Вось, напрыклад, так:

— Дзядзька Максім скажыце, ці былі вы калі шчаслівы?

Дзядзька Максім не збянтэжыўся нечаканасцю пытання. Дакончыў круціць папяросу, прыпаляў яе запалкам, пусціў першы дым і толькі тады адказаў са спакоем:

— Чалавек малады, здаровы, той шчаслівы. А старому, якое ж тут шчасце?

— Ну чаго ж, пагадавалі дзеці, трэба цешыцца, грызці карову, ці красуля

—Ат, — адказвае дзядзька Максім. Пацугнуўшы аднак некалькі разоў папяроску, дадае:

— Ты, даражэнькі, гаворыш, быццам бы маладзця. Ты ж, здаецца, крыху знаеш маё жыццё. Увесь час думаў пра перадачку, аб тым, каб перадаць дзецям аставіць. А дзецям яно непатрэбнае. Сын кажа, прадай бацька ўсё, будзем жыць у горадзе. Лёгка яму сказаць так! Мінулай зімой кажа: «вазьму цябе бацька, на месяц да сябе паглядзіш, як добра жыць у горадзе, то і не заходзіць вяртацца». Паехаў не прайшло і тыдня, як прыйшло мне ўпакань ім дурням здаецца, што мне там так добра. А мне ў сваёй хаце найлепш. Тут і курка і парасё сваё з усяго чалавек цешыцца. Толькі вось здароўя, ой ж няма, сіл не хапае, працаваць трэба штора больш.

Максім змоўк. Звесці галаву між каленамі і здаецца, застыў. Гэтая серабрыстая ў месячным святле галава, пераораны гадамі твар, няведамага колеру латаная кашуля, сукавястая, сякераю цёсаная сцяна хаты, і пахіленыя плот з павешанай на ім глінянай гладушкай у верх дном, і гэты панадворак поўны беспарадку — усё гэта стварае дасканалую гармонію. А да таго яшчэ Максімава душа, як усё тут — сельская, архаічная, зросшаяся з гэтым панадворкам, як грыб з лясной глебай, душа якой не пасілах зразумець захапленна турбот і намаганняў родных дзяцей, так як яны не змогуць зразумець Максімавага шчасця.

Шчасце гэтае не ў імямі, не ў шалёных гонцы за новымі ўражанымі і эмоцыямі, не ў захапленні штучнай пратэжасцю, цыркава-тэатральнымі сенсациямі, штучнымі абставінамі быту, але Максімава шчасце ў натуральнай спайнай кантэмпляцыі жыцця, у радасці працы, у невыжуданай, але адчуваемай паэзіі палёў і лягоў.

Цяжэнне сучаснай цывілізацыі плыве аднак шырокім руслом. Вось і зараз у сяле граюць кі-

(Працяг на стар. 7)

НІВА стр. 5

КАЛ-МАТЫЯ ГАДА-ВАНЦЫ



На Магілёўшчыне, недалёка ад вёскі Вільчыцы, у сасновым бары, размясцілася звераферма лісіц Аблспажыўсаюза.

— У зверагадоўлі галоўнае — правільна падабраць кармы. Ад гэтага залежыць якасць футра, выхад маладняку, далейшы рост і развіццё яго. Кармавы рацыён складаецца з улікам узросту звера. Напрыклад, дарослыя лісіцы атрымліваюць на дзень столькі кармоў, што складаюць каля 600 вялікіх калорый. У рацыён маладняку і племяннога пагалоўя ўводзяцца вітамінныя кармы: рыбны тлушч, дрожджы, малочныя прадукты, касцяная мука.

Тут кідаюцца ў вочы роўныя рады драўляных домікаў. Пярэдня частка і дно кожнага з іх абцягнуты металічнай сеткай, а задняя зроблена з дошак і нагадвае пчаліны вулей. Там звяркі хаваюцца ад непагоды. У такіх доміках — клетках размясціліся серабрыста-чорныя лісіцы і блакітныя пясцы.

На звераферме 572 серабрыста-чорныя лісіцы і 163 блакітныя пясцы. У студзені забіта на футра 888 серабрыста-чорных лісіц і 704 блакітныя пясцы. Даход склаў 18 тысяч 575 рублёў.

Для паляпшэння пароды звяроў на ферму завозіцца самцы і самкі з іншых зверагаспадарак. Сёлета з Латвіі завезены пясцы — нарвежскі.

Гэты пясцы вельмі выгодны. Ён добра пераносіць няволю і пладавіты. Самка дае ад 10 да 15 шчэняў. Футра яго каштуе значна даражэй, чым блакітнага пясца або серабрыста-чорнай лісіцы.

Праходзіць па супрацьлегламу баку фермы, як па маленіх вулачках нас папярэджваюць:

— Размешчаны самкі з дзецьмі і шчэнямі. Ём патрэбен спакой і цішыня.

М. Д. Белыхонава арганізуе працу звераводаў, плануе кармленне, удасканальвае кармавы рацыён, вызначае гатунковасць шкурак. Свой вопыт яна ахвотна перадае маладым звераводам.

ЭЛЕКТРАСТАНЦЫЯ У ПАВЕТРЫ

Тыя, хто быў на поўдні, маглі бачыць ветраныя млыны ў акаліцах сёл. Раней іх было больш. Электрычнасць выцесніла вецер не таму, што яна танная, а таму, што ветраныя млыны нязручныя: няма ветру, і ён стаіць. Але, аказваецца, ёсць такія месцы, дзе вецер дэме пастаянна і з вялікай сілай. Гэта граніца трапасферы і стратасферы. Тут дэмуны вятры, энергія якіх у 1000—2000 разоў большая, чым у прыземным слоі. Гіганцкія паветраныя патокі на вышыні 10—12 кіламетраў над зямлёй нясуцца з хуткасцю 25—30 метраў у секунду.

Савецкія інжынеры стварылі арыгінальны праект вышыннай электрастанцыі (ГВЭС). Вялізныя аэрастаты ўзняюць у паветра 30-тонныя аэрагаты ветраных электрастанцый і з вышыні 10—12 кіламетраў шлюць ток на зямлю. Кошт электраэнергіі, атрыманай такім шляхам, будзе ў пяць-шэсць разоў танней, чым з цэпалаэлектрастанцый. Магутнасць станцыі — 1,5—2 тысячы кілават. Гэта значыць, яны могуць задаволіць патрэбы саўгасаў, пасёлкаў, прамыслаў, аддаленых ад ліній электраперадач.

НА ПОЕЗДЗЕ ПАД ВАДОЙ

Японія размешчана на тысячы астравоў. У сувязі з гэтым чыгуначныя зносіны тут вельмі складаныя: многа перава-

жных пунктаў, марскіх паромнаў. Эксперты падлічылі, што будаўніцтва тунеляў пад марскім дном больш выгадна, чым цяпер існуючая арганізацыя чыгуначнага транспарту.

Пачаліся ўжо работы па пракладцы буйнейшага ў свеце чыгуначнага тунеля пад марскім дном, які злучыць гарады Ао Мору (востраў Хансю) і Хакадаце (востраў Хакайда). Даўжыня тунеля — каля 36,5 км. З іх 22 км будуць праходзіць пад марскім дном.

ПЧОЛЫ НЕ ГІНУЦЬ

Пчаліны яд у выглядзе розных прэпаратаў у апошні час знаходзіць шырокае прымяненне ў медыцыне. Яго дабратворны ўплыў пры радзе захворванняў стаў агульнавядомым. Але многія, відаць, не ведаюць, што здабыча яго звязана з гібеллю пчол. Уджаліўшы — пчала гіне. Як жа зрабіць так, каб пчолы былі цэлыя і забяспечыць фармацэўтычную прамысловасць каштоўнай лячэбнай сыравінай?

На гэтае пытанне дала адказ група амерыканскіх хімікаў, якая распрацавала спосаб атрымання яду ў пчол без гібелі насякомых. Ён заключаецца ў тым, што пчол аностызаюць пры дапамозе вокісу вуглярода, затым загортваюць у алюмініевую фольгу, злучаную з крыніцай току. Імгненна ток выклікае выдзяленне яду. Пасля гэтай працэдуры пчолу «ажыўляюць» і яна працягвае займацца звычайнай справай — збіраць мёд.

МОДА



ВЫСОКІХ І ШЧУПЛЫХ

Ніз сукенкі павінен быць шырокі. Калі складаецца з дзвюх частак — тады з даўжэйшым верхам. Вялікія ўзоры.



НІЗКІХ І ШЧУПЛЫХ

Старацца насіць сукенкі. Калі з дзвюх частак — даволі кароткі верх. Ніз больш вузкі. Талія ў нармальным месцы, або крыху павышана. Невялікія ўзоры.



НІЗКІХ І ТОЎСТЫХ

Мадэлі аб простае лініі, або толькі крыху пашыраны ўнізе. Модныя сукенкі — кашулі. Невялікія ўзоры.

(а-ся)

а(лів)

НАШЫ РОКИ М С В Е Ц Е

ПРАПАУ-ШЫЯ СКАРБЫ

На дне мораў і акіянаў ляжыць тысячы затопленых караблёў, у якіх знаходзяцца вялікія скарбы. Пра такія караблі вядома ў Чорным і Міжземным морях, у Атлантычным і Ціхім акіянах.

У 1702 годзе кароль Францыі Людовік XIV пасадзіў на іспанскі трон

свайго ўнука Філіпа V Казна новаспечанага караля, на жаль, была зусім пустая. Для ліквідацыі фінансавога крызісу ў Іспанію з Гаваны (Куба) адпраўлена французская эскадра пад камандаваннем Шата-Рэна. У яе склад уваходзілі ёмістыя іспанскія галіёны, нагужаныя перламі, ізумрудам, серабром у злітках, залатымі самародкамі, сярэбранымі і залатымі манетами, і ўсякімі іншымі каштоўнасцямі. Ля Азорскіх астравоў Шата-Рэна сустрэўся са спецыяльна высланым да яго прыдворным гонцам, які па-

ведаміў, што варожы англа-галандскі флот у складзе 150 караблёў прытаіўся ля берагоў іспанскай правінцыі Андалузіі.

У сувязі з гэтым Шата-Рэна склікаў нараду капітанаў свайго «Залатога флота», на якой вырашана змяніць курс у напрамку заліва Віго. 22 верасня 1702 года «Залаты флот» увайшоў у гэты заліў. Аднак услед за ім паявілася англа-галандская армада і пачалася няроўная бітва. Французскія караблі загінулі, а іспанцы самі падпалілі свае галіёны.

У 1955 годзе слаўны французскі вадалаз Фларан Рамажэ задумаў знайсці гіганцкія скарбы ў заліве Віго. Усё ж не ўдалося яму нічога адкрыць.

20 мая 1922 года на моры ў 50 кіламетрах ад паўночна-заходняга ўзбярэжжа Францыі затапіўся англійскі акіяніскі карабель «Іджыпт». У ім знаходзілася 1089 зліткаў золата, 1229 зліткаў сярэбра і 164279 фунтаў золата. Увесь гэты велізарны капітал англійскі банк адпраўляў сваім філіялам у Індыю.

Пошукі пачаліся зараз жа пасля катастрофы і працягнуліся да 1933 года. «Іджыпт» затапіў на вялікай глыбіні і таму цяжка было прабрацца да яго нутра.

Ужо больш сто год малы востраў Какос, які належыць да сярэднеамерыканскай рэспублікі Коста Рыка, называюць востравам Скарбаў.

Тут у XIX ст. хавалі нагарабленае багацтва славуцкіх піраты Дамп'е, Пірат Беніта, Шкот Томпсан. Даследаваннем іхніх сховішчаў займаліся такія сур'ёзныя людзі, як Мэлкам Кемпбел, Ф. Д. Рузвельт, былы прэзідэнт ЗША, і інш.

Дакладна ўстаноўлена, што ў 1820 годзе пірат Шкот Томпсан «аблягчыў» іспанскіх багатыроў і сваячэннікаў, якія ў паніцы ўцякалі з Лімы (Перу) у час народна-вызваленчага руху. Награб-

ленае ім золата і каштоўнасці, вартасць якіх далагодзіла да 30 мільёнаў долараў, схаваная на Какосе. Томпсан не здолеў скарыстаць з усяго гэтага дабра.

Пазней было шмат спроб адшукаць скарбы на Какосе, але гэта ніяк не ўдаецца.

Зрэшты, не толькі ў мулаватых днах мораў: на астравах схаваны фантастычныя скарбы, якія безупынна мяняць аматараў, прыгоды і хуткага ўзбагачэння. Ад некаторага часу ў Францыі адбываюцца пошукі скарбаў свяшчэнніка Беранжэ Соньера з Рон-ле-Ша-та, прызванага Кюрэ-мільярдэрам. Ён разбагацеў пры таямнічых акалічнасцях, дагэтуль не высветленых. Пры жыцці Кюрэ-мільярдэр паспеў скарыстаць усяго толькі невялічкую частку сваіх скарбаў. Яго таямніцу ведаў адзін чалавек, яго эканомка і каханка — нейкая мадам Мары Дэнарна. У яе, як і ў сваячэнніка, не было сваякоў. 18 студзеня 1953 года яна раптоўна памерла, забіраючы ў магілу таямніцу скарбаў.

Афрыка і Амерыка не менш багатыя скарбамі, але яшчэ больш багатыя легендамі пра скарбы. Пакуль на свеце будуць грошы, не зменіцца і псіхалогія людзей. Аматы дармовых багаццяў заўжды знойдуцца.



Трыбуна чытачоў

У ПЛЁСКАХ

Мясцовая святліца ў Плёсках ёсць адзіным культурным пунктам збору моладзі. Тут часта адбываюцца забавы, выступленні калектываў і г. д. Але што ж, калі святліца па такой забаве ці выступленні не замеценыя і не вымыта, поўна ў ёй смецця, бруду. Пра яе ніхто не дбае, часта яна не замкнутая, школьная моладзь гуляе ў розныя гульні, курцы папярсы, а гэтага ніхто не бачыць з настаўнікаў як і з бацькоў. Як бачым, Плёскаўская святліца да ўсяго прызначаная. Ці ж не можна было б вызначыць чаргі сярод моладзі і хача б па такой забаве замесці і замкнуць святліцу, няхай яна не запрашае штодзень на забаву сваімі раскрытымі дзвярыма?

(п)

Добры шавец

Вёска Навіны (Гайнаўскі павет), хача яна невялікая, толькі налічвае некалькі гаспадароў, але славіцца на ўсю акаліцу. Тут ёсць многа майстраў, а між іншым шавец — Уладзімір Банькоўскі. Мае ён каля 40 год. Славіцца на ўсю акаліцу сваімі здольнасцямі. Ладзіць боты, а калі трэба і зробіць. Матэрыял дае дзяржава. У Навіны прыязджаюць людзі з навакольных вёсак, а менавіта: Катлоўкі, Уснаршчыны, Кавэлаў, Ласінкі, Каменя, Кутвой. Напрыклад, у Ласінцы ёсць таксама шавец, але ўсе людзі прыязджаюць у Навіны. У сваёй спецыяльнасці працуе многа год. Работа вельмі чыстая і добрая.

Зіна Ялінік
Навіны

ПАКУЛЬ ПРЫЙШЛА СВАБОДА

(Працяг са стар. 4)

яны: Кох, Фром, Цымерман, іншыя. Многа было. Сядзелі і «працавалі». А то вынікі іх працы. Адрэзаныя і прысланыя бацькам косы іх дочак, якім сцялі ў катойні Кінгсберга. Тут віселіцы, ніколі не пустыя, руіны, папалішча вёсак, пажары, горбы людскіх шкідатаў, абцягнутых скурай. Запоўненыя даверху равы з расстрэлянымі, шэрыя сцены з прыстаўленымі людзьмі і дула вінтовак у іх плечы, дзёні бягучыя з паднятымі ўверх рукамі і расшыранымі ад страху вачыма, магілы, дзесяткі супольных магіл на Беластоцкім: тут ляжыць 40 тысяч замахаваных, тут 55, 12, 10, 4, 25, 30 тысяч. Людзі мясцовыя, палонныя — савецкія, французскія, італьянскія. Ляжаць. Няхай лёгкай ім

будзе наша Беластоцкая зямля. Тут глядзіце, «аб'явы» на польскай і беларускай мовах «Беларусы і палякі» — крычаць яны вялікімі літарамі. Выдаваўце бандытаў (чытай партызанаў) у рукі вашай нямецкай улады (заўважце, ваша і), інакш будзеце павешаны. І зараз, як доказ, іншая аб'ява. 4 мая 1943 года за супрацоўніцтва з партызанамі ўсе жыхары вёскі Лескі расстрэляны, а вёска спалена. Тут жыла і загінула мая бабуля з сынам — маім дзядзькам. Вёска зараз у БССР, талды належала да Беластоцкай акругі.

Тут здымкі і дакументы з расправы над яўрэямі. Зноў аб'явы: за тое, што партызан не з'явіўся да нямецкіх улад, я загадаў расстрэляць 25 заложнікаў. Беларусы і па-

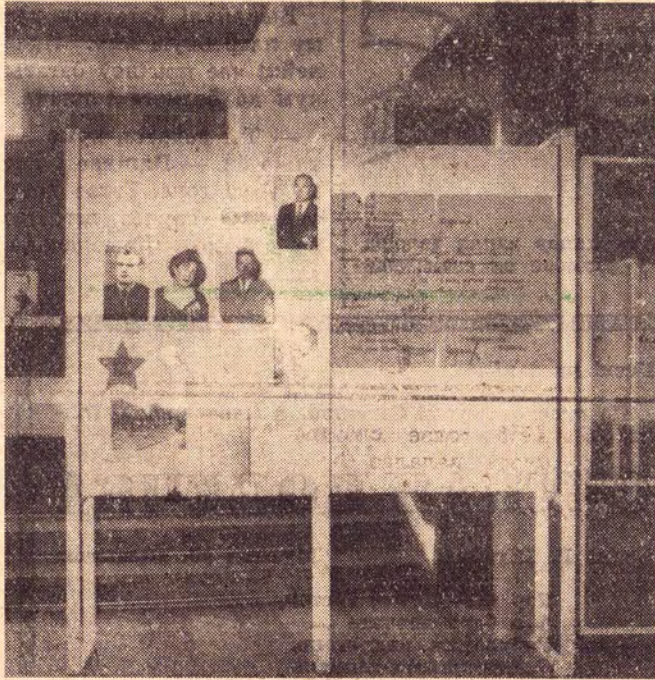
лякі, выдайце яго, памажыце вашай уладзе, інакш далейшыя дзесяткі заложнікаў (зложуных на вуліцах) будуць расстрэляны. Падпісана: Фром камандзір СС і паліцыі на акругу Беласток.

Гэта было на Беластоцкім.

Было і іншае.

У другой зале матэрыялы аб партызанскіх атрадах Кастуся Каліноўскага, Пархаменкі, Дзяржынскага... шматлікіх груп супраціўлення. На здымках людзі змагання. Многія загінулі. Некаторыя жывуць разам з намі, сярод нас. Мужнае сэрца пераставілі са збройнай барацьбы на працу ў фабрыках, на гаспадарках. Сярод мноства здымкаў іх лёгка пазнаць. Іх здымкі новыя, свежыя, можна іх сфатаграфаваль у любы час новым сучасным апаратам. Аднак як жа дарагія тыя стэры, шэрыя здымкі, выпягнутыя з-за абразоў, сабраныя, каб глянуць на нас непраходнай сваёй славай.

Тут «шаты» вязня канцэнтрацыйнага лагера прасякнутыя крывёю.



Партызанскі атрад «Каліноўскага»

ДЗЕ ТВАЁ ШЧАСЦЕ, СТАРЫ МАКСИМЕ?



Дарагое Сэрцайка

Маю 18 год. Жыву на вёсцы. Прайшло ўжо некалькі часу, як я закахаўся ў Марысі. Марыся — гэта мая суседка. Яна прыгожая, мілая і талкавая дзяўчына. Ёй 17 год. Вучыцца яна ў сваёй вёсцы за краўчыку. Але ў нас ёсць адна галоўная перашкода. Нашы бацькі, вядома як суседзі, дрэнна між сабою жывуць. Спор пайшоў яшчэ ў нашых дзядоў, за што, і сам не ведаю. І калі нашы бацькі даведаліся, што мы спатыкаемся, пачалі нам забараняць. Але мы ўсё роўна пакройму спатыкаемся і прысягнулі сабе, што пажэнімся ў будучыні. Найгорш, што бацька Марысі вельмі грозны, і раз, калі ўбачыў нас разам, ударыў пры мне Марысю ў твар.

(Працяг са стар. 5)

нафільм. У невялікай душной зале мноства, спіснутых, малітых потам, асоб. Высунутыя наперад галовы жадна ловаць прасоўваючыся па невялікім экране карціны. Грыміць джаз, гучаць знаёмыя мелодыі, слаўныя акцёры, трагедыі і перажыванні, незразуме-

лыя Максіму, але зразу меля для прысутных тут маладых людзей, свет сталіцы, вялікіх гарадоў, свет малых мястэчак і гэтай моладзі. Але не Максімаў свет.

І як тут здзіўляцца, што Нінка шторааз часцей гаворыць, што незадоўга ўцячэ з вёскі.

РЫГОР ПАЎЛЮК

Сэрцайка, што рабіць, як пераканаць нашых бацькоў, што самі яны паступаюць дрэнна і нас да гэтага прымушаюць. Парай Сэрцайка, а мо' нам парваць нашае сяброўства, але ці мы гэтаж зможам паступіць? Чакаем парады.

Генік з вёскі Р.
Гайнаўскага павета

Дарагі Генік!

Прызнаю Табе, Генік, рацыю. Сапраўды бацькі вашы не маюць рацыі ў падтрымоўванні сямейнай традыцыі. Яны ж і самі не ведаюць за што іх дзяды сварыліся між сабою. А яшчэ больш не маюць рацыі не даваць сябраваць сваім дзецям. Раю Вам гаварыць з бацькамі, а перш за ўсё запытаць аб прычыну, за што такая сварка адных з другімі. Пастарайцеся вытлумачыць талкова. А мо' калі вы міма іх грозбаў будзеце надалей спатыкацца — прывыкнуць да гэтага і ўступаць. А каб пажаніцца — яшчэ далёка — вы ж вельмі маладыя, таму час пакажа, што вам рабіць.

СЭРЦАЙКА

Старэйшыя добра ведаюць іх. Маладыя хай пачаць. А тут затрымаем-ся яшчэ раз. Яшчэ раз глянем, нават для памяці запішам.

Не ўсе, хача важнейшыя, людскія каты атрымалі па заслугам. Знайшлі новае воўчае гняздо ў ГФР. 11 з іх працуе ў міністэрствах, 17 у найвышэйшых судах. 181 — пракуроры, 584 — у судах ніжэйшых інстанцый.

Др Герберт Цымерман — шэф акруговага гестапа ў Беластоку — цяпер адвакат у горадзе Белефельдзе. Займае там таксама функцыю старшыні саюза былых СС-манаў.

Вернер Фром — жыве ў Бон, дастае дзяржаўную пенсію.

Герман Крэўкер — камандзір «аслаўленага» батальёна 316 — цяпер галоўны камісар паліцыі ў Болдзуме.

Даволі. Хадземце... Гляньце, на двары якое сонца! Мы заглянулі ў сваё прошлае, якое нідзе, ні з кім не можа паўтарыцца. Маскоўскі дагавор — адзін з гэтых сонечных цёплых праменьняў, што сагравае нас надзеяй на непаўторнасць змроку і смерці.

ВЕРА ЛЕУЧУК

Выстаўка адкрыта да верасня штодзень ад гадзіны 12 да 18.

Крынкаўскі „нужнік“

Скажыце, людзі, добрыя, што можна пабудаваць пры рынку вялікага мястэчка — такога, як Крынкі ў Сакольскім павеце? Новую мураванку, коаму або дом культуры. Рацыя!

Аднак мясцовая Гмінна Спудзельня задумала пабудаваць убикапыю — «нужнік», як кажуць крынчане. Не звычайны гэты «нужнік» — вялікі,

на некалькі дзявярэй, сценны з пустакоў. Пастаўлены ён для патрэб працаўнікоў, — задам да брукаванага пляца...

Непадалёку знаходзіцца некалькі крам прыёмна абсталяваных у сярэдзіне, і прыкра чалавеку ісці да тых крам побач такога «прыбытку цішыні», над якім круціцца рой зеленаватых мух. Зрэшты, хай ужо была б убикацыя каля тратуара, ды ўся бяда ў тым, што крыніца б'е з — пад яе смярдзючая рэчанька, ручаёк. Нават у цяперашнюю вялікую сушу не высыхае гэта крынічка, а што гаварыць, калі настане восень або зіма? У такім балоне можна не толькі нагу вывіхнуць...

Проста дзіва-бярэ, каму магло прысці ў галаву ставіць «нужнік» у так рэпрэзентатыўнай частцы мястэчка ўсё роўна, я бы ў насменшкі людзям, а ў выгоду п'яніцам з суседняй гасподы. Кінаўнікоў Крынкаўскага ГС-у просім выкласці свае рацыі. Чакаем.

Адоў К.

КІНО

ПРАГРАМА

на 19—25. VIII. 1963 г.

ГАЙНАЎСКІ ПАВЕТ

Белавежа

„Wesołe historie“ (radziecki), 20—22. „Sam na oceanie“ (radz.), 23—25.

Кляшчэлі

„Gdy drzewa były duże“ (radziecki), 20—22. „Jutro przestanie umierać“ (radz.), 23—25.

Нараў

„Jak się młody Noszty żenił“ (węgierski), 21—25.

Нараўка

„Sam na oceanie“ (radziecki), 21—25.

Чароуха

„Księga dżungli“ (angielski), 20—22. „Wielka, wieksza i największa“ (polski), 23—25.

Чыжы

„Czas rozłąki“ (radz.), 21—25.

БЕЛЬСКІ ПАВЕТ

Вопыкі

„Pan i Astrolog“ (czes.), 21—25.

Бранск

„Diabeł morski“ (radz.), 20—22. „Trudne godziny“ (radz.), 23—25.

Гродзіск

„Ukryte skarby“ (czes.), 24—25.

Орля

„SOS na Pacyfiku“ (angielski), 21—25.

Рэйск

„Majowe gwiazdy“ (czeski), 21—25.

БЕЛАСТОЦКІ ПАВЕТ

Гаралок

„Manekin pis“ (holenderski), 20—22. „Opowieść o prawdziwym człowieku“ (radz.), 23—25.

Міхалова

„Zamek z bajki“ (NRD), 20—22. „Niewidomy muzyk“ (radziecki), 23—25.

Супрасль

„Sztubak“ (czeski), 20—22. „Europolis“ (czeski), 23—25.

СЯМЯЎСКІ ПАВЕТ

Мельнік

„Skradziono bombę“ (rum.), 20—22. „Zdarzyło się to w Rzymie“ (włoski), 23—25.

Мілейчыны

„Księga dżungli“ (angielski), 20—22. „Wielka, wieksza i największa“ (polski), 23—25.

Нурэп

„Koncert gwiazd“ (radziecki), 20—22. „Samolot odlataje o 9-tej“ (radz.), 23—25.

САКОЛЬСКІ ПАВЕТ

Крыпкі

„Skradziono bombę“ (rum.), 20—22. „Czerwone berety“ (pol.), 23—25.

Сукаволя

„Królewskie dzieci“ (NRD), 20—22. „Dramat w Kosmosie“ (radz.), 23—25.

Шудзялава

„Dom na rozstajach“ (radz.), 21—25.

Янаў

„Przygody Munchhausena“ (angl.), 20—22. „Na białym szlaku“ (polski), 23—25.

ДУБРОЎСКІ ПАВЕТ

Ліпск

„Ruda Julka“ (franc.), 24—25.

Niwa

Adres redakcji: Białystok ul. Wesołowskiego 1.
Telefony: red. naczelny 25-88, centrala 37-41 do 43.
Warunki prenumeraty miesięcznej — 24 zł kwartalnej — 72 zł półrocznej — 144 zł rocznej — 288 zł. Prenumerata przyjmowana w całości lub częściowo. Wpłat na prenumeratę indywidualną należy dokonywać na konto PUPiK „Ruch“ Nr 102-1-161 NBP Białystok i Oddział Mielki. Na otrzymanie blankietu należy opłacić okres prenumeraty i tytuł zamawianego dzieła. Zamówienia ze zleceniem wysyłki za granicę przyjmują: Przedsiębiorstwo Kolportażu Wydawniczo-Zagranicznych „Ruch“ Warszawa ul. Wilcza 14 Nr konta PKO 1-6.100024. Zamówienia z krajów europejskich tak i zamorskich należy kierować pod adresem: CHZ „Ars Polona“ Warszawa, Krakowskie Przedmieście 1. Obowiązuje przedpłata na konto NBP Warszawa 2-6-51. Prenumerata rozpoczyna się z dnia zwrotu kwoty 4,70 zł. W Europlie 5 zł — w USA 10 zł. Nakład 1963 0115 13

NIWA str. 7

ВОУЧАЕ ГОРА

«Эх, кепская якая справа!
Заўсёды на мяне зімой аблава,
Чаму не на авечку гэта?» —
Падумаў Воўк
І змоўк —
Успомніў, што ён з'еў авечку летам.



ДЫПЛАМАТЫЯ І
ВЫХАВАННЕ

Ёсць такія абычай у дыпламатычных суадносінах, што новы пасол, абыхаючы свой пост, складае афіцыйны візіт галаве дзяржавы.

Пасол ЗША Мац Гі, які абняў быў пасольскі пост у Бон, таксама наведаў прэзідэнта Федэратыўнай Германскай Рэспублікі, Гайнрых Лібке. У час прывітання з прэзідэнтам пасол ЗША, пан Мац Гі не выняў левай рукі з кішэнні нагавіц. Присутны на прыёме фотарэпарцёр паспеў замарцаваць гэты момант на фотаплёнцы, а затым здымак папаў у газету.

Яшчэ дагэтуль задумоўваюцца палітыкі і звычайныя грамадзяне Заходняй Германіі, ці пасол Мац Гі проста не прысвоіў сабе асноўных манераў добрага выхавання, ці, трымаючы руку ў кішэнні у час прывітання з прэзідэнтам, хацеў ён падкрэсліць сваю зняваж-

лівасць для Заходняй Германіі, як палітычнага партнёра?

Найпрасцей было б запытаць пра гэта пасла пана Мац Гі. Дагэтуль аднак ніхто яшчэ аб тым не падумаў. Пытанне тады астаецца адкрытым.

(Л-вр)

У СУДЗЕ

Суддзя пытае злодзя, як гэта сталася, што ён украў толькі каштоўнае каменне, а грошы пакінуў.

— І вы пачынаеце мне выгаварваць? — кажа абвінавачаны. — Дык жонка ўвесь час за гэта мне робіць пекла.

СЯМ'Я
СУПРАЦІЎЛЯЕЦА

— Янка, ці ты ўрэшце заручыўся з Марысай?

— Не, бо сям'я супраціўляецца.



— Як ты можаш так доўга сядзець на антэне тэлебачання?
— А я не звяртаю ўвагі на якасць перадач.

Азначенне
кахання

На таўніца, расказваючы дзецям аб прыгожым пачуцці, якім з'яўляецца каханне, звяртаецца да мадой Зосі:

— Дай мне які-небудзь прыклад.
На гэта Зося:
— Каханне — гэта яшчэ тое, што мужчына і жанчына сядзяць у парку цесна адзін каля другога, у той час, калі на лавачцы ёсць вельмі многа свабоднага месца.



Сіла прывычкі



ЖЫВЫЯ І
МЕРТВЫЯ

Жывы чалавек мае поўную свабоду. Ён і ў лес па грыбы, ці ягады пойдзе, і фільм паглядзіць, і душку-мілушку прыгорне, а для забавы можа нават з суседзямі пасварыцца.

Жыхарам зямлі шмат усякай-усякай даступна, хаця адбаўляй і тачна, як вада.

Пастаянна заняты па вушы рознымі жыццёвымі справамі, мы забываем,

што ўсё жывое штыўнее з часам, памірае. Тут і лекар Саламонам не будзе, нічога не параіць. Сколькі ж не ўзялі б урачы, ад смерці не ўцячы.

Хаця мёртвыя людзі расстаюцца са сваімі клопатамі ды ваўкоў ужо не баяцца, зайздросціць ім няма чаго. Пакойнік ляжыць у цемры, сырасці, холадзе, і яго душу не абарэе ўжо нават наш лобры. Шчыры ўспамін па той проста прычыне, што ён. пакойнік, не мае ўжо душы.

Сумна ляжаць без ніякіх заняткаў пад тоўстым слоём зямлі і чакаць страшнага суда.

Чаму аднак гэты суд страшны?

Жывыя ж людзі цягаюцца па судах і нічога страшнага ў іх не бачаць. Наадварот, некаторыя грамадзяне нават спрэчкі з судом наводзяць, касаючы падаюць, моў, выгаднейшых для сябе прыгавораў намаюцца дабіцца.

Невядома, на жаль, як прадстаўляецца справа касаючы ў страшным судзе, але затое пекла зразнама чаго баяцца. У сувязі з падвышкай паны на топліва ў пекле праводзіцца рэарганізацыя і грэшнікі спакойна могуць адпачываць. Чэрні абмяжоўваюць колькасць чынных катлоў. Яны пільваюць дні праводзяць на абмяркоўках. Шукваюць спосабы, які дазволілі бы мучыць грэшнікаў без агня. Некаторыя хвастаця дэлегаты прапануюць падвешваць грэшнікаў за вушы. Рагатыя іхнія апазіцыянеры раіць новапрыбылых грамадзян - грэшнікаў сустракаць штуршком ніжэй плечаў і швыраць назад з пекла.

Глаўдырэктар пякельнага царства Вельзевул астаецца пры думцы, што свая шчаціна заўсёды бліжэй целу і таму не адрэчы прыхваць вугалёк, каб сабе было прасцей пагрэцца.

Кандыдатам у рай многа горш. Проста няма чаго весяліцца.

На зямлі папрывыкалі людзі да выгоднага абутку, а тымчасам у райскіх прасторах прыдзецца ба-сяком шліфаваць мокрыя воблакі. У дзень сонейка прыпакіе, што аж шкура бы смалец топіцца, а ноччу ад холада зуб на зуб не пападае.

Быўшы райскі спакой зараз зусім парушаны. Рэактыўныя самалёты і касмічныя караблі з артылерыйскім грохатам праносяцца аж зямлятрасенне ўзнікае ў воблаках.

Спадзяюся, што цяпер, дарагія людзі, разумеюць, чаму лепш жывым? Таму не варта спяшаць у абняцці қастухі. Спраў жа ў нас на зямлі многа, ды яшчэ з гакам.

Владзіслаў Лебана

ТРЫНАЦЦАТАЕ
ПАРАСЯ

Жылі сабе два кумы — адзін багаты, другі бедны.

— Пятро, прыдзі да мяне, дапаможаш выкапаць яму, а я табе за гэта не застануся ў даўгу. Ведаеш, сёння ў мяне апарсілася свіння і прывяла аж трынаццаць парасят і гэты трынаццаце будзе табе Як падрасцець, забярэш яго.

Выкапалі багатаму куму патрэбную яму. Праз нейкі час прышоў багаты кум да беднага і плача.

— Ты ведаеш, куме, — кажа ён. — Вялікае ў нас з табою гора. Гэтае трынаццаце парася, што табыло прызначана, здохла.

Песні па зайўках

Па просьбе Марыі Серопкай, з Новагорніна. Гайнаўскі павет, змяшчаем песню

ОМСКАЯ ПОЛЕЧКА

Слова В. Жукова

Музыка Ю. Щекотова

Бор густой, бор густой,
А в бору девчата —
Сибирячки, как огонь,
С переливами гармонь,
С переливами гармонь (да).
С огоньком ребята!

Припев:

Ой, милая,
Да ты хорошая,
Ты любимая,
Да ты пригожая.
Мы пришли с тобой
Да на вечерочку,
Потанцуем мы омскую полечку!

Эх, на круг выйди, друг,
Разошлась тальянка!
Сколько славных тут девчат,
Поплясать они хотят,
Поплясать они хотят (да) —
Ведь на то гулянка!

Припев.

Что молчишь, мой Иртыш?
В берег бей волною.
Чернобровенький ты мой,
Что идёшь, как неживой,
Что идёшь, как неживой (да)
Поспевай за мною!

Припев.

Ой и пляс! Много нас!
Жарко на опушке!
Посмотри-ка ты, дружок,
Отвалился каблучок,
Отвалился каблучок (да)
У твоей подружки!

Припев.

Эх, ходи, бей, дробь!
Для того и ноги!
Выше голову держи,
Удале русскую кажи,
Удале русскую кажи (да)
На честном народе!

Припев:

Ой, милая,
Да ты хорошая,
Ты любимая,
Да ты пригожая.
Мы пришли с тобой
Да на вечерочку,
Потанцуем мы омскую полечку!